



# 联合国 大会



PROVISIONAL

A/36/PV.16  
30 September 1981

CHINESE

大会  
第三十六届会议  
第十六次会议临时逐字记录  
1981年9月28日星期一下午3时  
在纽约总部举行

主席: 基塔尼先生 (伊拉克)  
后期: 布塞塔先生 (摩洛哥)  
(副主席)

— 一般性辩论〔9〕(续前)

发言者:

马修斯先生(利比里亚)  
米佐塔基斯先生(希腊)  
巴西色先生(老挝人民民主共和国)  
戈马先生(赞比亚)  
蒂尔克门先生(土耳其)  
邦博科·洛库姆巴先生(扎伊尔)  
东托普先生(喀麦隆联合共和国)

本记录包括中文发言的原文和其他语文发言的译文。定本将刊印在大会正式记录。

更正应只对发言的原文提出。更正应作在印发的记录上,由有关的代表团成员一人署名,于一个星期内送交会议事务部正式记录编辑科科长(联合国广场866号, A-3550室)。

81-62392/A

下午3时15分会议开始。

议程项目9 (续前)

一般性辩论

马修斯先生 (利比里亚)：主席先生，利比里亚代表团最衷心地祝贺你当选为大会第三十六届会议主席。我们看到，你来到这个责任繁重的职位上，不仅带来了优秀的领导才能，而且还带来了二十多年关于联合国系统的经验。

我们真诚地感谢和赞扬杰出的前任主席吕迪格尔·冯韦希马尔男爵阁下，他十分干练地为本组织作出了贡献。人们对他寄予厚望，他也确实不负所望。

我们也要感谢秘书长瓦尔德海姆先生继续辛勤领导联合国的各项活动，以争取国际和平与安全。

请允许我们对瓦努阿图和伯利兹加入本组织，也表示欢迎。这两国人民现在开始建设国家，我们谨向他们表示良好的祝愿。我们期待着有一天，一切处于外国统治下的民族和国家都能行使自己不可剥夺的自决、自由和独立权利。

去年我们来到大会，一个革命进程刚刚出现。当时，我们曾荣幸地介绍了这个进程的概况，阐明了它的前因后果。现在，我们又一次来到这里，要特别谈谈我们迄今为止所取得的一些成就。

革命没有偏离它最初的目标，这令人感到高兴。

人民救国委员会决心在实际可行的最短时间内把权力交还文职人员。因此，已经授权一个具有特殊的特权和豁免权的制宪委员会，负责起草一部宪法，以便利比里亚能够恢复文官统治和民主体制。

同时，利比里亚政府在塞缪尔·多伊总司令的领导下，正在审慎而不迟延地采取行动，改善我国人民的生活水准，缓和存在的问题。这些问题当时使革命不仅是必要的，而且是不可避免的。我国人民怀着坚定的决心，要解决困扰着利比里亚的下列一些问题：90%的人是文盲；文化异化；经济上所生产的不是我们所消费的，

(利比里亚)

而我们所消费的它又不生产；推行保健制度不足；工作劳动力中53%的人失业；以及从前的特权巨头们留给人民的腐败状况。

还记得，人民救国委员会接过来的是空空如洗的国库，透支达1,100万美元，外债超过7亿美元。但是，我们凭着坚韧不拔和不屈不挠的精神，重新安排了在国外的贷款，制订了一项发展计划，而且在国际货币基金组织的援助下拟出了一项稳定化方案，为经济复苏打下基础。

塞缪尔·多伊总司令和人民救国委员会还迅速解除了对前政府官员的拘禁，尽管这些人犯下了重大叛国罪和极度腐化。由于这一宽宏大量的行为，我国人民免除了长期审判会带来的痛苦创伤，因为这本来是会勾起人们对过去的回忆，扰乱人心，从而损害民族和解的进程。这一来，监狱实际上已经空了。

正如我们35年来所做的那样，我们在此开会，是每年一度审查当今世界的各种事态发展。

尽管这许多年来我们集思广益，世界上众多的国家还是两极分化。强国似乎茫然若失，灾祸的幽灵现在压过了和平的前景。我们在这个会议厅开会的人中间，许多人内心深处暗自盘算着对邻国发动战争的企图和计谋。今天，世界由于日益严重的下列种种问题而在消亡：军备竞赛，粮食短缺，能源问题以及各种各样的经济弊病，包括通货膨胀，失业，保护主义，资本形成水平低下和初级商品市场不稳定。

从各国国内情况来看，许多国家的政府造成了压迫性局面，结果，人们不能象人那样生活和活动。这种局面使人们看不见自己的目标，无法采取措施把自己解脱出来，因而就阻碍了人类精神的远见和勇气。

过去的35年一直在寻求和平，其中包含着两点基本信念：第一，大国的合作会造成维护和平、保证安全的环境；第二，各会员国将严格遵循《宪章》的各项原则，因为那是它们的承诺，因而就是一个道义问题。

这些条件从来都没有达到，《联合国宪章》的许多崇高希望结果极其令人失望。

(利比里亚)

我们没有看到大国间的合作，却看到了它们的竞争与不和；所有的会员国并没有都严格遵循《宪章》，不遵守的现象倒是很常见；各会员国没有逐步走向全球合作与团结，却念念不忘狭隘的利害关系，而将集体利益抛在一边。联合国本来应该是人类的良知，而我们却看到它变成了从事“和平的战争”或者“战争式的和平”的场所——拉丁语说：*pax bellicosa; bellum pacificum*。每年我们都在大声疾呼“和平，和平”，可是根本没有和平。

如果我们想要真正实现我们的共同目标和愿望，我们就必须培养起一种共同体感。我们必须建立合作的伙伴关系，一起进行有意义的工作，讨论和解决我们的共同问题。这就是利比里亚政府所信奉的各项崇高原则。以这些原则为大前提，现在让我们来谈谈议程上的各个具体问题。

我们高兴地看到，1981年定为国际残废人年。我们认为，将一年时间专门用于残废人问题，能有助于公众了解残废问题，突出伤残重建的必要性。利比里亚正在规划这方面的适当措施。

利比里亚在非殖民化问题上的立场是鲜明的：我们重申声援一切殖民地国家和人民，特别是正在斗争的南部非洲人民，他们流血牺牲，反抗一整套剥削、歧视和镇压的法令。

利比里亚仍然认为，安全理事会第435(1978)号决议完全可以确保纳米比亚在西南非洲人民组织(西南非民组)的领导下取得独立。我们仍然深信，只要南非还能在“联系小组”的某些方面得到安慰，它将继续拒绝纳米比亚独立的计划；它就会加紧镇压纳米比亚人民，对莫桑比克、安哥拉和其他邻国进行捣乱和恐怖主义活动。因此，我们高兴地看到，美国简短地但是无条件地申明信守第435(1978)号决议，这使我们深感宽慰。

阿富汗和柬埔寨的局势说明，国际社会中的小国是多么不安全。这也表明，面临对小国安全的严重威胁，联合国是多么无能。我们彻底拒绝和坚决反对外国军队驻在这两个国家，我们要求外国军队立即撤出，以便使人民能够不受任何外来干涉，

(利比里亚)

选择他们自己的政府形式。

塞浦路斯的事态发展继续威胁着国际和平与安全。我们主张，应给予这个国家的主权和领土完整以应有的尊重，我们呼吁重新恢复两族谈判，结束饱受折磨的塞浦路斯人民的苦难。

国际经济前景的特点，仍然是变化莫测，对发展中国家来说，尤其如此。许多发展中国家面临着失业日益严重，通货膨胀螺旋上升，贸易条件不断恶化，保护主义日甚一日，财政援助的来源越来越少，而且还有全面的经济停滞。实际上，许多发展中国家存在着经济崩溃迫在眉睫的危险。

国际社会的成员，特别是发达国家和石油生产国，都应力求克制自己不去追求一己私利的眼前目标，以免损害全球经济的利益。

我国政府满意地看到，联合国系统作出坚决的努力，激励各会员国进行认真的讨论，寻找解决国际经济面临问题的办法。我们要特别提到最近在肯尼亚的内罗毕召开的新能源和可再生能源会议，以及本月在巴黎召开的联合国最不发达国家问题会议。

我们以同样的态度，满怀希望地期待着即将在墨西哥坎昆举行的南北最高级会议。

利比里亚的中东政策是一贯的，而且还将继续下去。这项政策的基础是：第一，如果对巴勒斯坦人民不可剥夺的权利、包括建立自己国家的权利，不给予应有的承认，中东就不可能有公正持久的和平；第二，以色列必须从一切被它占领的阿拉伯土地上全部撤走；第三，这个地区的所有国家，包括以色列，都有权在安全和得到国际承认的边界内自由生活，其领土完整和主权受到最充分的尊重。

我们支持埃及努力寻求和平解决中东危机。我们当然同情那个国家，因为它不但没有大肆声张，而且为世界那个地区的战争在人力和物质上都付出了最高代价。我们认为，局部协议并没有什么内在的错误。我们深信，戴维营协议是一个很有意

(利比里亚)

义的初步办法。我们相信，埃及需要得到各地友好的人们的鼓励，以便实现更广泛更全面的解决办法。

就我们而言，我们决不同意用1874年形容沃波尔 (Walpole) 的话来形容萨达特总统，说什么“(他)反对……战争呼声，但枉费心机……他渴望和平，却孤立无援。”

可以回顾，利比里亚是非洲最早建立的共和国，去年它主动要求所有同以色列断绝外交关系的国家重新审查自己的政策。人们也还记得，以色列的诞生，是联合国一项行动的结果。同样有趣的是，利比里亚在1948年投了决定性的一票，然后才有了以色列的存在。

我们坚持对调整外交关系的问题开展一次公众辩论，因为我们认为，以色列日益受到疏远和孤立，损害了和平解决中东问题的前景。为了促进交流，必须要有联系。为了使交战各派和解，至少必须接触到有关各方。

尽管我们自己重新审查的进程是缓慢的，但是，这至少迫使我们把观点具体化，所以也产生了一些有限的成果。

我们发现，当时同以色列断绝关系的公开理由，是因为埃及领土完整遭到侵犯，所以要声援埃及。而这条理由已经过时了。开罗已经同特拉维夫实行了一项临时解决办法，利比里亚人总不该比萨达特更能代表埃及。

但是，仍然存在着使我们继续感到关注的问题，其中有些问题需要以色列当局注意。

我们感到，特拉维夫和比勒陀利亚之间的合作令人不安。另外，一些黑非洲国家同南非有着蓬勃而广泛的经济联系，一想到这个公开的秘密，也同样令人不安。同时，南非存在着一个活跃的犹太社会，强烈反对种族隔离，看到这一点又令人放心。

再者，由于黎巴嫩人民和利比里亚人民之间有着友好与合作的紧密联系，利比

(利比里亚)

里亚政府对以色列最近轰炸黎巴嫩感到不安。我们认为，这一行为破坏了这个地区的和平前景，我们相信，有关各方今后都将实行克制。

另一个继续使我们极为关注的问题是巴勒斯坦人民的正义事业。我们以非洲——阿拉伯团结的精神，仍然坚定不移地同他们在斗争中站在一起。因此，我们急切地等待着几天前在开罗开始的巴勒斯坦自治会谈的结果。

根据《联合国宪章》的各项原则，特别是自决和不干涉别国内政的原则，利比里亚认为，应该通过南北朝鲜人民的和平谈判来解决朝鲜问题。为此目的，我们请秘书长再次提出他1979年在汉城和平壤都提出的建议，充当调解人。

而且，应该鼓励南北朝鲜都加入联合国，从而帮助和缓紧张局势，创造有利于稳定的气氛。要求这样做，不应损害朝鲜半岛的最终统一。

多年来，根据人类共同继承财产的原则，进行了艰苦的工作，投入了大量的物力财力，来制订一项关于海洋法的公约。尽管已经有了重大进展，对最后案文还是没有达成协议。我们仍然在等待着产生一个普遍接受共同规章，用以管理海洋，从而保证我们大家共享海洋利益和资源。

虽然联合国面前还有许多障碍，我们还是认为，联合国有能力建立一个更加和平、公正和合理的国际社会。然而，这就要求我们有最大程度的谅解与合作，作出最大程度的贡献和承诺。因此，让我们下定决心，在目前和未来的年月中，每一个国家都在联合国最充分地表现出这些品质。

为了人民的事业，斗争将继续下去。

米佐塔基斯先生（希腊）：主席先生，你当选为大会第三十六届会议主席，是因为你具有外交家的杰出才能，具有广泛的经验，这也预示着，明确无误地代表国际公众舆论的这个机构，将在工作中获得成功。请允许我以希腊代表团和我本人的名义，向你表示最热烈的祝贺。

前任主席吕迪格尔·冯韦希马尔男爵模范地领导了大会的讨论，采取了建设性的主动行动，并为他的重要职位赢得了威望，因而，他博得了大会的感谢。

我们也要赞扬秘书长在过去的12个月中继续极端忠于职守，赢得了所有人的信任与爱戴。

我还要借此机会欢迎瓦努阿图共和国和伯利兹的代表团。我们深信，这两个年轻的国家将在国际大家庭中发挥建设性作用。

欧洲共同体部长理事会代理主席卡林顿勋爵已经简练而雄辩地表明了共同体十国对当前国际局势实质性主要问题的看法。希腊当然完全支持他的发言。然而，请允许我就我国尤为特别关心的几个问题，阐述我国政府的立场。

首先是中东问题。我们充分意识到这个地区的问题，这既因为它在地理上与我们邻近，也因为多少世纪以来，我们同居住在中东的大多数国家的人民一直有密切联系。那个地区的紧张局势对世界和平举足轻重，不幸的是，这一紧张局势不但没有减退，反而一直持续着，甚至还恶化了。

有两个事件最严重地恶化了局势：一是以色列空军破坏了塔穆兹的核反应堆，二是猛烈轰炸贝鲁特和黎巴嫩的其他地区，由于这造成的伤亡和物质破坏，已经使暴力升级达到一个新的规模。这些事件不但无助于中东和平努力取得成功，而且还给互不信任的长期对抗火上加油。

阿拉伯和以色列的冲突旷日持久，单方面企图解决的一切尝试都没有成功。这就说明，只有通过有关各方、包括巴勒斯坦解放组织进行对话，才会导致公正持久的解决。本组织在好几项决议中已经为这样一种解决办法规定了方针：首先，撤



(希腊)

出1967年和1973年战争中占领的阿拉伯领土，其次，承认巴勒斯坦人民的合法权利，也承认以色列有权拥有安全和得到承认的边界。巴解组织的存在是无法否认的现实，同样无法否认的是，这个组织代表巴勒斯坦人民，他们和任何其他国家的人民一样，有权建立自己的国家。同样，以色列国也是现实，也有权在得到所有国家包括其阿拉伯邻国承认和尊重的边界内生存下去。

在这方面，需要强调，对世界事务有特别影响的那些国家，或者同冲突任何一方有特殊关系的那些国家，是负有责任的；也就是说，这些国家有责任运用一切影响，来使谈判得以开始。

在这个问题上，我最后还要谈谈黎巴嫩。这个国家同一场冲突只是间接有关，可是仅仅因为它恰好处在冲突的中心，就遭受着不幸的折磨，因而引起了普遍的同情。安全理事会和大会的决议要求尊重黎巴嫩的独立、领土完整和内部秩序，肯定黎巴嫩政府有权在它的全部国家领土上恢复统治。希腊申明支持所有这些决议。

在纳米比亚，谈判解决的前景从第三十五届会议以来也减退了。日内瓦的预备会议由于南非的强横态度而失败了，因而令人们严重怀疑，是否还会有可能在最近的将来就纳米比亚取得独立的问题达成协议。

然而，达成一项令人满意而又切实可行的解决办法的基础确实存在，而且西南非人民组织（西南非民组）和前线国家以及南非都已经接受了这个基础。这就是彻底执行关于在联合国监察下进行自由选举的安全理事会第435(1978)号决议。不言而喻，纳米比亚的一切政治力量都应能够参加这样的选举。另外，必须创造条件，使那里的各个不同种族能和睦相处。这会加强那个地区的安全感。

在寻求和平解决纳米比亚问题上，组成联系小组的西方五国的主动行动特别重要。希腊完全支持它们的主动行动，并且希望，五国将始终根据它们自己提出的第435(1978)号决议，坚持进行努力。

有一个因素同纳米比亚问题有联系，影响着整个南部非洲的和平与稳定，这就

(希腊)

是南非军队继续武装入侵邻国领土，特别是入侵安哥拉。这些入侵最近已经达到确实令人震惊的地步。显然，如果有任何一个国家声称有权在整个地区发号施令，那么，我们就不可能再谈什么国际秩序，而是要谈弱肉强食的原则了。这是值得本组织深思的。

我国政府深为关注的另一个国际危机是阿富汗问题。苏联军队留驻阿富汗，造成了我们不能接受的严重后果。本组织已经多次对这个问题表示了意见，它必须继续努力，争取达成政治解决。同解决任何这种性质的争端一样，这项政治解决必须考虑到《宪章》的基本原则，也就是尊重阿富汗的独立和领土完整，承认其人民有权成为其命运的唯一主宰者。

这些原则同样应该成为解决柬埔寨问题的出发点：越南军队撤出，高棉人民在联合国监察下自由表达自己的意愿。不幸的柬埔寨人民在两次战争中以及在1975年至1978年残酷政权下受尽了苦难，现在该让他们最终获得和平生存的果实，投身于国家复兴的巨大任务了。

伊拉克和伊朗之间的冲突已经持续了一年多。我们希望，能通过谈判毫不拖延地解决这场冲突。这两个发展中国家都是不结盟运动的成员，如果还要继续进行一场对双方都没有什么好处的战争，那简直是不可思议的。

提到不结盟运动，我要在此重申，我国政府对不结盟运动二十周年表示良好祝愿。不结盟运动在其二十年历史中，已经聚集了具有不同政治和社会经济制度的各个国家。这些国家都有一个共同特征：想要使自己始终独立于各个势力集团，并愿意促进缓和以及各国人民之间的了解。这种愿望值得大加赞扬，我们希望它们将坚持下去。

以上对国际形势的回顾无论怎样简短，要使它显得全面，就必须谈到我国政府决心尽一切可能来促使欧洲安全与合作会议的工作圆满完成。尽管时至今日在马德里只取得了有限的进展，我国政府仍然保证支持赫尔辛基《最后文件》，并且希望，与会各国将竭尽全力确保通过一项全面的、不偏不倚的最后案文。

(希腊)

现在，我要简单地谈一谈我认为是人们普遍关心的几个问题。我首先要谈种族隔离问题，以便再次表明，对那个有意侮辱人类的卑劣政权，我们深恶痛绝。

种族隔离是极端侵犯人权的例子。不过这不是唯一的例子。若干国家任意剥夺个人的基本自由，有计划地实施酷刑，人们失踪并无处找寻或是遭到非法拘禁。每年为世界公众所知的这种案例数以千计，同时，即使不是更多也是同样数目的这类侵犯人权的案例，在当事国国界之外还从来不为人所知。这种局势丝毫不能使我们感到自豪。但是，我们的任务并非轻而易举。有些政府总是援引不容干涉内政的原则来拒绝本组织主管机构的任何监督与合作。因此，我们必须始终保持警惕，并且给予人权最广泛的定义：不但有权自由选择领导人，自由发表意见，信奉自己选择的宗教，而且也有权享受基本生活水准，保持自己的文化和个人伦理标准。

所有国家的经济发展问题，首先是那些由于种种原因而得不到良好生活水准的国家的经济发展问题，越来越成为本组织的责任所在。这使人感到满意。事实上，我们这个时代的几个重大经济问题都紧密相连，所以我们不可能孤立地考虑某一个国家或经济实体的福利。正是因为这个原因，我们赞同举行开放让所有会员国都参加的谈判，以此来应付巨大的经济挑战。

我们以前曾一度希望全球性谈判能在今年开始，但是这一点未能实现。我们并不想低估造成延迟的原因。各国政府，尤其是归根结底要对共同努力作出最大贡献的那些国家的政府，理所当然应该有时间进行考虑，以便权衡这项谈判将要求它们作出的承诺会涉及的各种问题；但是它们必须迅速行动。谈判本身不会是顺利的，这是为何谈判不应延迟的又一个原因。千百万儿童的成长发育将因为营养不良而可能受到阻碍——他们是不会原谅我们的失败的。

希腊是一个典型的海洋国家，因此它认为必须不再拖延地达成一项包括海洋法所有方面、并为大小国家都接受的公约。如果没有这样一项公约，人类可能很快就会面临一片混乱的局面。我希望，大家都能认识到这个事实，一切有关各方都

(希腊)

能表现出节制和合作精神。有了这种态度和精神，我们才能达成一项公约。国际社会已经为此目的工作了十多年了。

我本来可以就此结束发言的，但是，还有一个问题对所有希腊人都特别重要：这个问题不幸是大会议程上历时最长久的项目之一，而且近年来没有能够朝着解决问题取得进一步进展。各位可能已经猜到，我是指塞浦路斯问题。

在过去的十二个月中，局势没有发生变化。塞浦路斯共和国的相当一部分领土仍然被人占领着。约占人口总数四分之一的难民仍然远离家园；1974年敌对行动中失踪的约2,000人依然下落不明。

我首先要就失踪人员的问题谈几句。经过长期谈判，双方同意建立了一个调查委员会，它已于几周前开始工作。遗憾的是，这个委员会的工作从一开始就遇到了程序上的困难。因此，我要呼吁该委员会不再拖延，立即开始工作，并就失踪人员的下落提出报告，从而结束他们家属的痛苦。

至于两族谈判，以前长年累月毫无进展，现在由于土族塞人提出了关于领土问题的提议而终于有所进展。但是，尽管这些提议是前进了一小步，仍然不能说它们是极大地促进了对话成功。

就塞浦路斯政府而言，它虽然有理由感到失望，但还是对宪法问题提出了通情达理的提议。说这些提议通情达理，是因为它们符合一个统一的国家的概念，在这样一个统一的国家中，两族人民可以和睦相处，享有平等权利。

毫无疑问，各方的立场之间还有很大的差距。秘书长在年度报告中注意到这个事实，同时又表示，他打算采取主动行动，使分歧的意见能够比较接近一些。我愿借此机会感谢秘书长和他的特别代表的不懈努力。我们相信瓦尔德海姆先生以他的智慧和惯有才能，能够找到最好的办法，在对话的这一关键时刻为共同努力作出贡献。

这就是第三十六届会议开幕时的局势。几天之前，塞浦路斯代表在这个讲坛

(希腊)

上向我们保证，塞浦路斯政府希望继续进行对话。我们希望，这一愿望能得到相应的回答。我们深信，如果在谈判中能有建设性精神，在政治上真正想要达成所有各方都能接受的解决办法，两族谈判是能够产生出一项解决办法来的。

至于我们政府，它愿意支持符合《宪章》原则、符合大会对此问题各项决议并符合两族真正利益的任何解决办法。

塞浦路斯问题可能是联合国的试金石。这案件是一个小国把生存的一切希望都寄托于本组织。如果联合国不能确保法治的胜利，那就是没有尽到一项根本义务。

武力统治世界已经太久了，现在该是服从公正和理智的时候了。

人类自从开化以来最珍惜的理想已经体现在《宪章》之中。要由我们大家来保证，这些理想不致变成空洞言辞。

我愿以圣·埃格聚佩里的名言来结束发言：“唯有灵魂能将生命注入泥土，使它变成人。”

西巴色先生（老挝人民民主共和国）：首先，主席先生，我要热烈地祝贺你获得一致推选，出任大会主席。我坚信，以你的外交经验，你将能光荣地履行托付给你的重任。我还要，通过你，主席先生，热烈祝贺副主席和主席团的其他成员。

对于我们杰出的秘书长，库尔特·瓦尔德海姆先生阁下，我要再次说明，我国政府非常赞赏他对国际和平与合作事业的热心和孜孜不倦的努力。

我们还要热烈祝贺瓦努阿图和伯利兹加入联合国，成为第155和第156个会员国。我们热诚欢迎两国可敬的代表们。

大会第三十六届会议的召开正值国际局势将必然面临困难，变得十分复杂的时候。的确，正当世界各地的和平、国家独立、民主、正义和社会主义的力量都在加强的时候，帝国主义者和某些西方军界人士却采取了好战的政策，并且一心想靠着恢复冷战，开展军备竞赛来夺回它们失去的地位；所有这些都严重地威胁到了国际和平与安全。这些鲁莽的行动给国际关系带来了不利的影晌。

过去十二个月以来，缓和逐渐由对抗政策所取代，军备竞赛在加速进行，世界经济危机日益恶化。

1981年，联合国各机构和其它地方就限制军备和裁军所进行的谈判，尤其是苏联与美国之间就限制战略武器所进行的双边谈判，由于美国单方面突然停止谈判，全都收效极微，对裁军事业造成了很大的损害。此外，美国至今不但拒绝批准第二阶段限制战略武器条约，而且甚至对条约本身都产生了怀疑。最近美国政府决定制造中子弹，使得军备竞赛进一步升级。

为了避免这场威胁到全体人类和当代文明的祸患，全世界人民必须联合起来，反对这次新的升级，强烈谴责某些帝国主义集团主张并得到国际反动派疯狂支持的“有限核战争”这一危险理论。

美国新政府采取了与社会主义国家——特别是苏联、与民族解放运动、与全世界进步的爱好和平的国家进行对抗的政策，造成了军备竞赛的加速进行。这一情

(老挝人民民主共和国)

况不仅使得我们多年来面临的那些重大国际问题更难获得解决，并且还使若干区域冲突更加恶化。

美国不顾国际谴责，继续在拉丁美洲和加勒比地区，向萨尔瓦多、智利等国为它服务的这类独裁政府提供一切形式的援助，以期压制最基本的民主权利和自由，并残酷地屠杀它们的人民。这些人民的斗争现正处于决定性阶段，但是它们必定会取得胜利。

对于古巴、尼加拉瓜、格林纳达和其它选择了不受所有帝国主义统治，自由、独立地进行发展的政策的拉丁美洲国家，美国则奉行干涉、施加压力，威胁进行侵略的政策。

在欧洲，我们十分关切地看到，由于美国和若干北约组织集团企图装配新的中程核导弹，以期再度煽起冷战，因而紧张局势重新出现。同时，它们支持波兰的反革命势力，在那里制造混乱，企图使该国偏离社会主义道路。

在非洲大陆，特别是非洲南部，南非继续占领纳米比亚，比勒陀利亚政府继续推行得到帝国主义支持的种族隔离政策，大大地加剧了紧张局势，不仅对非洲，并且对整个世界的和平与安全都构成了严重的威胁。

最近专门讨论纳米比亚问题的第八届大会紧急特别会议清楚地说明，对于南非顽固地拒绝从纳米比亚撤出，并加紧对安哥拉、莫桑比克和其他邻国的侵略，以致使得纳米比亚局势更加恶化，世界各国人民极表关切。

在1981年的中东，以色列在美国的全力支持下，对阿拉伯各国，特别是黎巴嫩，扩大进行侵略，妄图扑灭巴勒斯坦人民的抵抗，并威胁叙利亚的安全。以色列对伊拉克核反应堆以及美国对利比亚飞机的无缘无故攻击，在在无可辩驳地证明了它们的好战本性以及对国际法原则和道德的藐视。

在波斯湾和印度洋地区，伊拉克和伊朗两个相邻不结盟国家之间的流血冲突，为双方带来巨大的痛苦和损失，并使美国又有借口在这一极度敏感地区展露其军事

(老挝人民民主共和国)

优势、加强其在迪戈加西亚岛的空军和海军基地、建立称为“军事设施”的新基地，和建立一支随时准备为美国的所谓“重大利益”而进行干预的“迅速部署部队”。

面对这一危急情况，遵照沿岸各国人民的深切愿望，将印度洋转变为一个和平区的工作已经刻不容缓了。令人遗憾的是，由于西方各大国不积极的态度，原定于今年举行的印度洋问题会议未能召开。我国代表团认为，为求该地区的和平与稳定起见，这一无理推迟的会议，最好能于1982年举行。

在阿富汗，帝国主义和国际反动派继续对阿富汗革命进行其不宣而战的战争，使该地区的局势极为紧张。

在东南亚，北京领导当局的霸权主义和扩张主义政策使该地区经常处于紧张状态，并威胁到老挝、越南和柬埔寨的安全与独立以及整个地区的和平与稳定。事实上，为了实现其阴谋，北京霸权主义同美国帝国主义密切勾结，先是企图挑动东南亚国家联盟（东盟）各国同印度支那三国为敌，以遂其旨在进行干涉、破坏和侵略的阴谋。它们还妄想制造印度支那各国的分裂，以图消除其南下推进的重大障碍。

中国总理最近访问了几个东盟国家，其目的只是掩饰北京对这些国家的假革命集团的支持，并煽动它们对印度支那三国采取一种更不让步的态度而已。这已使两个国家集团之间的紧张局势更形恶化。北京所意想不到的一个结果是，北京霸权主义的两面政策受到了揭露，一些东盟国家现在对此已有了充分认识。

对于越南社会主义共和国，北京霸权主义在美国的怂恿和支持下，已特别加强其部队，并在中越边界加紧进行武装挑衅，以图对越南造成全面威胁；这同过去美国对越南及对老挝和柬埔寨的干涉极为相似。最近举行的所谓柬埔寨问题会议，也清楚表明了这一事实。中国、美国、东盟各国及其盟国均在会中起了某种共同作用。

老挝人民民主共和国同柬埔寨人民共和国、越南社会主义共和国和一切社会主义国家以及其他追求正义的国家一道，反对并谴责这一会议，并认为它粗暴践踏了



(老挝人民民主共和国)

柬埔寨人民共和国的独立与主权。我们要再次声明，我们认为该次会议所作的一切决定均属无效。

印度支那三国外交部长于今年一月和六月在胡志明市和金边召开的会议上重申，他们提议举行一个区域会议，来解决大家共同关切的所有问题。

但是很遗憾的是它们完全按照和平解决争端原则的文字和精神提出的实际而一贯的提议，却未被东盟国家接受。某些东盟国家甚至在北京和华盛顿的唆使下，竟然让流亡的高棉反动派在新加坡开会。后来又在曼谷开会，企图组成“联合战线”和所谓的联合政府。这种行动构成了公然干涉柬埔寨的内政。最后这些会议只是公开暴露了这些邦派不可避免的歧见。因此，不管北京和华盛顿对柬埔寨人民采取什么阴谋诡计，也不可能改变柬埔寨政治和法律的稳定局势。

最近柬埔寨人民共和国副总理兼外交部长在新德里的讲话中指出：

“柬埔寨人民共和国政府和越南社会主义共和国政府同意，只要泰国停止支持和援助拥护波尔布特的残余部队以及其他的反动小邦派进行颠覆柬埔寨人民共和国的活动，并且停止在其领土内为这些邦派提供庇护所，越南军队将部分撤出柬埔寨。”

这是走向真正解决柬埔寨问题，和建立和平、稳定和该区域各国互相谅解的一个新的非常积极的步骤。

但是印支三国将继续努力根据它们的提议，与东南亚国家联盟（东盟）国家进行协商，以期解决各国之间的视见。关于这方面，我国代表团与越南社会主义共和国和柬埔寨人民共和国协商，获得它们同意，谨在此提出关于处理印度支那各国和东盟两个集团之间的一些原则。

第一，印支各国和东盟两个集团尊重每一国家的独立主权和领土完整，互不侵犯、互利和平共处以促进东南亚的和平、稳定和友好。

(老挝人民民主共和国)

尊重各国人民有权选择和发展他们的政治、社会、经济和文化体制，及按照《联合国宪章》的原则和宗旨，自由地决定他们的内政和外交路线，并且不将一方的意志强加于另外一方。

属于印支各国和东盟集团的每一个集团的内政和外交都必须由它们自己的人民来决定，任何国家都无权直接或间接加以干涉。

第二，以和平手段，通过谈判，本着根据平等、友好、互相尊重和谅解的原则由东南亚国家解决东南亚一切问题的精神，来解决印度支那和东盟国家集团之间以及同其他国家尚待解决的争端和歧见，同时以协商一致方式，在彼此关系上不以自己的意志强加于任何人，不进行外来干涉，不诉诸武力、不以武力作威胁，考虑当事各方的合法利益。

尊重印度支那和东盟国家集团各国，以及东南亚其他国家的所有的人，都有权按照不结盟原则和《联合国宪章》原则，采取个别或集体自卫措施。不容许任何国家利用集体防卫条约反对东南亚区域的其他国家，达成自己的特殊利益。

第三，在平等互利的基础上继续在印支各国与东盟各国两个集团之间以及同东南亚其他国家发展关于经济、技术、科学、文化、体育、旅游等方面的双边和多边合作，以期加强了解、互信、增进友好、睦邻关系，从而每个国家按照本身的特殊情况进行建设工作。

东南亚的有关国家将合作开发湄公河，以期发展各自的经济和本区域的整体繁荣。

第四，尊重南中国海沿岸国家的领海主权及其对于本国专属经济区和大陆架的主权权利。

保证东南亚的内陆国家享有过境进出海洋的有利条件，以及保证这些国家享有符合国际法和国际惯例的海事权利和便利。

(老挝人民民主共和国)

以协商方式解决南中国海沿岸各国之间有关海洋区域和岛屿问题的争端。在问题解决以前，有关各方承担不作出任何可能加重已有歧见的事情。这个地区的国家将在互相尊重、平等互利、保全海洋环境不受污染破坏、保证国际通讯、区域内船运和飞越自由的基础上，就开采海床洋底的资源，彼此之间以及同不论是否属于本区域的其他国家，联合努力，谋求合作。

第五，东南亚区域以外的国家必须尊重区域内各国的独立主权和领土完整，禁止使用一切在本区域各国之间制造紧张和敌对形势的外来压力和威胁。

本区域各国不允许任何国家利用其领土作为直接或间接干涉他国的侵略基地。

东南亚各国宣布随时准备同区域外其他国家和国际组织合作，并且接受没有附带政治条件的援助。

印支各国和东盟各国两个集团之间以及同区域内其他国家和区域外国家的双边或多边合作，绝不预先损害到本区域其他国家的安全和利益，并且也不应该针对任何区域外的国家。

第六，为了使上述原则的应用卓有成效，将设立一个永久性机构，负责组织印支各国和东盟各国人民之间的对话和协商，并且缅甸也可能参加。

这一机构的组成将以共同协议的方式决定，按照一对一或二对二的原则由每个集团各选一个或多个国家来代表。机构每年举行一次会议来解决因两个集团成员之间的关系所引起的问题。迂有任何紧急或危险局势，可举行特别会议。

第七，上述原则将作为所举行的对话和协商的基础，其目的是要在印支各国与东盟各国两个集团之间达成协议或其他形式的了解，并且也准备邀请本区域其他国家一起加入。

关于我国的情势，老挝人民民主共和国自从1975年12月2日成立以来，多民族的老挝人民倾其全力来治疗战争的创伤，同时建立新的生活。尽管长期破坏的战争留下了许多困难，以及涝灾和旱灾的发生，也尽管有敌人的颠覆和破坏

( 老挝人民民主共和国 )

活动，而由于我们自己的努力和兄弟友好国家的援助，以及各国际组织的援助，我们在许多领域仍然取得了重大的成果。尤其是，我们已坚定地保卫了我们的国家，并为我国人民经济、社会和文化的发展打下了一定程度的基础。

今年，我们开始实行我们的第一个五年经济计划。我们确信，由于我国人民的决心和坚定的努力，同时由于友好的兄弟国家和国际组织的援助，我们将能实现这项计划。

但是，北京霸权主义者同帝国主义和其他反动分子勾结，沿老挝—中国边境上大量集结军队，进行其目的在于使我国陷于动荡不安的罪恶活动。它们的军队正在进行狂热的训练演习和作战准备，同时正向我国领土发射炮弹和进行渗透。

不但如此，它们一边在加强其反对我国的宣传和运动，一边还鼓励和训练老挝流亡人士的武装反动分子和直接或通过邻国把他们送回老挝，和老挝人民打仗。他们正想方设法使我们同我们的邻国互相争斗。

面对着这样一种挑衅的政策，——一种恫吓和干涉的政策——老挝和印度支那半岛上过去和现在都一直并肩与共同敌人作战的其他两个国家，将继续加强其合作与特别的团结关系，以便在这个新的时期保卫它们的独立和建立起各自的国家。

印度支那三国之间的特别团结关系对任何人都无威胁。在三国最近于6月13日至14日在金边举行的会议上，老挝、越南和柬埔寨的三国外长声明，中国要停止其对越南社会主义共和国和老挝人民民主共和国的攻击和挑衅性的武装攻击，并停止其对波尔布特集团和反动的高棉力量的支持，才会有助于在严格尊重独立、主权和领土完整、不侵略、不干涉内政、平等和互利的基础上解决它们同中国之间的争端。

关于泰国，老挝人民民主共和国一贯严重实行1979年老挝—泰国联合公报的各项规定，使两国之间的边界成为和平友好与合作的边界，以期促进两国人民之间的睦邻关系。但是，对方必须仍然在永久性的基础上，不受外国的干涉，彻

底遵守这项公报。要做到这一点，如果泰国当局想要两国之间的关系有所改善，他们就必须表现出更大的实际态度和常识。

你们都知道，由于美国采取的对抗性政策，国际局势已成为不断令人担心的问题。美国政策的基础就是反苏的战略。但是，社会主义国家、不结盟国家和其他爱好和平的国家，已不断作出建设性建议，来加强缓和、巩固和平、限制武器竞赛和在欧洲及其他大陆上实现建立信任措施。

老挝人民民主共和国忠于其所推行的和平、独立、友好和不结盟政策，赞扬社会主义国家在所有谈判场所中对裁军问题所表现的建设性态度，并支持苏维埃社会主义共和国联盟共产党第二十六届大会就促进裁军事业应采取的措施提出的各种建议。这方面，老挝人民民主共和国很高兴地见到苏联代表团主动要求将题为“缔结一项关于禁止在外层空间部署任何种类武器的条约”的项目，列入大会本届会议的议程，以便将军备竞赛排除于外层空间之外。

老挝人民民主共和国赞成苏联同美国继续举行关于限制战略军备的谈判，并且强烈谴责美国政府制造中子弹的决定，这项决定只会增加爆发核战的危险。

同样，我们赞成联合国再接再厉，竭力阻止爆发核战的危险。由于核武器大量存储，技术精益求精，特别是目前日益增加的核武器扩散的趋势，使全世界同归于尽的危险较以往任何时期都更为迫在眉睫。因此，我们认为苏联政府主动将一份“关于防止核灾难宣言”的草案提交大会本届会议审议，的确非常切合时机。无庸否认，通过关于这个问题的宣言，一定有助于在国际关系上恢复互信互赖的气氛，并对关于限制和最终销毁战略性核武器的谈判，产生有利的影响。

我们谴责某些西方国家干涉波兰内政。我们希望波兰联合工人党和波兰国家能够克服波兰目前所面临的一切难题。我们赞赏苏联和其他社会主义国家为协助波兰人民捍卫革命的成果而采取的措施。

为对塞浦路斯问题达成公平持久解决办法而进行的两族谈判，几个多月来似已

(老挝人民民主共和国)

订止不前。为了整个塞浦路斯人民的利益，必须终止外国干予塞浦路斯内政，以便让这些谈判能够取得进展。

老挝人民民主共和国强烈谴责对古巴、尼加拉瓜、格林纳达以及其他拉丁美洲国家，推行干予、压力、侵略威胁和帝国主义的政策，并支持萨尔瓦多和智利人民为恢复民主权利和自由而进行的斗争。同时，我们支持波多黎各人民为争取自决和独立的权利而进行的正义斗争，并强烈谴责美国对古巴使用生物武器。这些武器对平民造成伤亡，并对农业和畜牧业造成相当严重的损害。

我们强烈谴责一切新的暧昧和存心刁难的态度，其目的在阻止贯彻大会第八届特别会议的决定。我们愿重申，我们坚决支持和声援纳米比亚人民，在西南非人民组织（西南非民组）的领导下，为争取民族独立所进行的节节胜利的斗争。

我们还要重申我们同前线国家，特别是安哥拉人民共和国的战斗团结，反对南非种族主义政权的侵略和恐吓行动。

当然，我们继续支持英勇的撒哈拉人民，并坚持同他们战斗团结，他们在波利萨里奥阵线的领导下，为自决和独立，正在勇敢地进行正义的斗争。

我们不但强烈谴责以色列对黎巴嫩和巴勒斯坦平民的侵略行动，而且强烈谴责它对伊拉克核反应堆的袭击。我们支持巴勒斯坦人民在巴勒斯坦解放组织（巴解组织）领导下，为恢复其不可剥夺的民族权利，其中包括在巴勒斯坦建立一个巴勒斯坦国的权利而进行的正义斗争。

我们强烈谴责国际帝国主义和反动派在阿富汗玩弄的颠覆手段和阴谋诡计，我们重申与阿富汗人民的战斗团结，他们在苏维埃社会主义共和国联盟和其他社会主义国家的无私援助下，正在进行英勇的斗争，捍卫自己的独立和主权以及他们1978年4月的革命成果。本着这种精神，我们支持阿富汗民主共和国政府提出同巴基斯坦和伊朗展开双边谈判，或者如果两国愿意，在可能情况下由联合国秘书长或他的代表参加的三边谈判的提议。

( 老挝人民民主共和国 )

我们支持朝鲜人民为外国部队撤出南朝鲜，以及为在没有外国干涉的情况下实现朝鲜的自主和平统一而进行的斗争。

着眼于亚洲的和平与稳定，老挝人民民主共和国坚决支持蒙古人民共和国提出的关于订立亚洲和太平洋地区各国关系上不侵略和不使用武力的国际公约的提议。

在长期经受了种族绝灭的罪行和恐怖之后，英雄的柬埔寨人民仍然被迫忍受着无比的委曲，不能派遣代表来参加本组织，因为保留给他们代表的席位仍然被那批残杀他们的刽子手霸占着。

柬埔寨人民共和国成立以来，一直是一个负责任而又能够履行国际和国家义务的国家。过去几年来，柬埔寨人民取得了出色的复兴。今年五月全国举行普选以后，柬埔寨人民依照他们自己选择的道路建立了合法的行政和司法机构。这些正是联合国成员国的必要条件。

因此老挝人民民主共和国认为，国际社会现在应该立即恢复柬埔寨人民共和国在联合国内应有的席位，驱逐已受缺席审判被柬埔寨人民定罪的波尔布特和英萨利罪恶集团的代表。联合国若干会员国挑出来的种种主张外来干涉的理由，甚至假的法律理由，没有一个可以成立，可恃以继续拒绝柬埔寨人民共和国行使其对联合国的工作作出贡献的不可剥夺权利。

老挝人民重申，他们坚定不移地声援越南人民保卫祖国，抵抗北京霸权主义者的侵略威胁在一切战线上进行的英勇斗争。老挝人民民主共和国完全支持越南社会主义共和国提议采取措施终止敌对关系、隔离两国部队、设立非军事区、恢复中越边界的和平与安定所提出的各项提案，以及提议尽快恢复第三轮中越外交部副部长级的会谈，讨论共同关心的事务，恢复两国间的正常关系。

总之，我国毫无保留地支持所有人民为反对侵略、反对帝国主义占领、新老殖民主义、霸权主义、种族主义和种族歧视、种族隔离、犹太复国主义而进行的斗争。所有这些都根本地威胁到国际和平与安全。

(老挝人民民主共和国)

1981年随着政治局势越来越紧张，世界经济情况也越来越严重。的确，几年来令人担心的经济危机，由于发达的资本主义国家没有采取应该采取的措施加以补救，情况继续恶化。在这方面，发展中国家提议就发展和国际合作展开全球谈判，以期实现新的国际经济秩序，已经遭到参加巴黎南北对话的某些发达国家无可理喻地阻碍了。

为了展开彼此互利的国际合作，必须尽快进行谈判，以期达成令人产生希望的成果。否则，经济困难恐怕会更加恶化，从而引起后果极为严重的国际危机。

我刚刚提出了我国政府对过去十二个月以来国际舆论关心的主要问题的看法。最后，我愿意再度重申，老挝人民共和国决心随时竭尽所能，对加强联合国的效力作出贡献。但是，无须赘言的是，本组织的权威和效力，主要是要看它所作的决定和它对提交给它审议的各种问题是否能够解决。

如果联合国继续是真能维持和平及国际合作的机构，那么它全部会员国就绝对必须铭记着它的崇高使命，不要把联合国变成一个工具，用来干涉其他会员国主权范围内的事务。做出现实的、公正而可行的决定是提高和加强联合国的威信的唯一途径。我国代表团将不遗余力，为达成这个目标，作出它自己的贡献。

我希望第三十六届会议的工作取得重大的成就。



戈马先生（赞比亚）：主席先生，我极为愉快地以赞比亚共和国代表团的名义，和已经发言的各位代表一起祝贺你当选大会第三十六届会议主席。预祝你的领导能使本届会议的成果增强人类旨在建立一个更美好的世界的集体努力。

我国代表团赞扬前任主席、德意志联邦共和国吕迪格尔·冯韦希马尔大使杰出地领导了第三十五届会议和专门讨论纳米比亚问题的第八届紧急特别会议的工作。

秘书长库尔特·瓦尔德海姆先生继续忠心耿耿地为联合国工作。我要向他表示，我国代表团赞赏他努力为世界和平与安全而工作。

请允许我借此机会欢迎瓦努阿图和伯利兹这两个新诞生的国家加入联合国。我们感到欢欣鼓舞，因为联合国又更加接近于实现会员国普遍性这一至为尊崇的原则了。

现在我们在此开会，又一次看到，世界上国际紧张局势增长，集团间的争夺加剧，军备竞赛升级，区域性的危机温床依然存在，世界各个地区又产生了许多新的冲突，有人继续非法占领别国人民的土地，种族隔离和种族主义的灾祸不见减退。面对军备竞赛、暴力上升、武装干涉或武装侵略以及侵犯别国主权与领土完整的行为、支配其他国家的做法和世界上不平等与不公正的现象，各个主要大国似乎无力阻止或结束这一切。

一些大国一味追求使自己成为“最强者”，对世界各国人民自由、独立、正义与平等的事业视而不见。它们甚至无耻地支持和维持这样一些政权，那些政权专门按肤色和种族的区别野蛮镇压和辱没其他人；那些政权剥夺别人的自由、独立或家园。这些情况威胁着世界和平与安全，其中有些还为人权遭受公然侵犯提供了基本条件。

有人提出，第二次世界大战以后出现了两个具有对抗制度的主要大国，这对世界的军事化起了重要作用。这两个国家之间的竞争无疑影响着全球大部分地区。因此，尽管这两个国家今天确实世界任何地方都没有真正直接交战，但是它们卷入

(赞比亚)

了若干具有潜在爆炸性的局势，而且它们实际上延续了发展中世界贫穷弱小国家之间的许多武装冲突。各国可能从军事、政治的结盟下解放出来，这显然不符合大国的利益。大国竭尽全力、千方百计要挫败这一努力。它们的压制给有关的贫穷弱小国家造成了巨大的苦难。这种局势必须纠正。

毫无疑问，今天人类受到的最大威胁，是灾难性的核武器的存在和继续发展。世界绝大多数国家的人民当然既不拥有也不想得到核武器。他们既没有技术能力也没有必要的资源来研制和生产这些武器。所以我们还是要回过头来谈当代的大国和其他几个国家。正是这些国家的政府凭着拥有核武器而能够左右世界的命运。正是这些国家无休止地追求发展先进核武器，所以这些国家的政府也必须不可避免地发挥决定性作用，为人类消除对全球性核灾难的恐惧。虽然核军备竞赛影响到所有国家的安全，但是，美国和苏联这两个主要的核武器国家显然必须带头实行核裁军。

现在，我要谈谈南部非洲的局势。摆在我们面前的有三个主要问题：纳米比亚的自由和独立问题，南非的种族隔离和多数人统治问题，以及南非破坏独立的邻国稳定的问题。

纳米比亚问题是南非公然违抗国际社会和联合国有关各项决议及决定、实行殖民主义和非法占领的问题。自从约21年前通过联合国《给予殖民地国家和人民独立宣言》以来，非殖民化取得了令人难忘的重大成就。在此背景下，南非对纳米比亚自由与独立的态度和行动，不能不使国际社会感到义愤填膺。必须使南非认识到，人民享有自决、主权和独立的权利，这是人类普遍追求的目标，整个进步世界都行使这一权利。在纳米比亚绝不能有任何倒退。纳米比亚一定会得到自由和真正的独立，而且为时不会很远了。

南非及其支持者满以为在解决纳米比亚问题时，他们可以把西南非洲人民组织（西南非民组）排斥在外，而让一个傀儡政权参加，他们满以为能够在纳米比亚保持现存的殖民和种族主义关系。为了这种妄想，他们煞费苦心。津巴布韦人民最近的胜利证明，无论压迫者的力量有多大，或是通过虚伪的内部解决搞什么阴谋诡计，

(赞比亚)

都不能阻挡一国人民选择一个关心其真正需要和愿望的政府。西南非民组是一个真正的解放运动，无论力量均势如何，它在任何情况下都不可能战败。

南非继续非法占领纳米比亚，不但令人难以容忍，而且严重威胁着国际和平与安全。我们根据安全理事会第435(1978)号决议，有一个解放纳米比亚的切实可行的计划。应该对南非施加适当压力，使它同联合国充分合作，解决纳米比亚问题。这符合大家的利益。赞比亚重申，它完全支持和声援纳米比亚人民的唯一真正代表，西南非民组。

我们和其他许多人都认为，西方五国联系小组既然提出了纳米比亚独立的计划，就有特殊的责任去说服顽固的比勒陀利亚政权不折不扣地接受这个计划，以便纳米比亚终于能取得独立。联系小组各成员国无疑对南非有巨大的影响和作用。我们并不认为，这些国家已经对南非施加了足够的压力，迫使它合作执行安全理事会第435(1978)号决议提出的联合国关于纳米比亚独立的计划。我们要求这些国家这样去做。

在南非本国，对非白人大多数实行的种族主义、镇压、压迫、剥夺和国家恐怖主义，现在已经提高了受压迫的那部分人民的战斗性，增强了他们的斗争能力。这种战斗性雄辩地说明了反对种族隔离和少数人统治的解放斗争的当前状况和发展方向。非洲民族主义者和自由战士不再惧怕种族隔离政权大肆吹嘘的军事优势。民族解放力量敢于完全蔑视军事优势，这说明即使处在非洲有史以来最残忍的军事机器下，被压迫人民的意志也是不可战胜的。

全世界一致谴责种族隔离政策是罪恶的政策，是危害人类的罪行。只有恶人才会实行、支持和维持这种政策。因此，我们必须努力迅速摧毁种族隔离的结构。国际社会应该欢迎、鼓励和支持南非被压迫人民消灭种族隔离斗争的高涨。同南非被压迫人民团结一致，应该表现在加强抵制比勒陀利亚政权的国际运动，表现在从物质上支援南非的解放运动。

南部非洲的局势也直接危及南非周围一些非洲国家的和平、安全与独立。例如，

( 赞比亚 )

南非种族主义政权肆无忌惮地侵略了并继续侵略着安哥拉、博茨瓦纳、莫桑比克和赞比亚，主要就是因为这些国家为南部非洲解放斗争提供了可靠的后方基地，发挥了必不可少的作用。南非最近对安哥拉的侵略尤其凶恶，规模空前。现在甚至连新独立的津巴布韦也在受到南非的威胁。

南非还在独立的邻国内部挑拨离间。为此目的，它对这些国家的持不同政见人的集团给予军事训练，企图推翻这些国家的合法政府，因为这些政府反对种族隔离的罪恶制度、支持本地区的解放斗争。此外，南非继续招募雇佣军，用来反对邻国。

南非这一切行动的目的，在于破坏南部非洲主权独立的非洲国家的稳定。我们强烈谴责南非的这一切行动。一些西方国家通过政治、外交、思想、经济、战略及其他形式的合作与支持，维持了种族主义制度，是负有责任的。我们对此表示极大的义愤。

我国代表团还要强调南部非洲局势的另一个方面。那就是，这个地区流行的压迫、镇压和战争气氛，使大批人民沦为难民，从南非和纳米比亚来到邻国寻求和平避难。同时，南非对安哥拉的凶恶侵略造成大批人民被迫迁移。这些难民和流离失所的人都是南非种族主义政权制造的大规模人类灾难的产物。我们要求，国际社会不但要谴责南非造成了这场灾难，而且还要紧急援助灾难的受害者。

显而易见，南部非洲所有这些问题都是南非种族隔离政权造成并拖延至今的。我们也同样清楚地看到，由于南非种族主义政权从某些西方国家得到支持，所以它建立起日益强大的军事力量和征服机器，违抗国际公众舆论，并且越来越不肯妥协。因此，我们认为，这些国家对于我们在南部非洲面临的悲惨局势要负同样的责任。这种局势必然严重威胁着世界和平与安全。

我们要再次声明，南非能够发生和平变革，纳米比亚问题能够和平解决。必须迅速结束南非对安哥拉的侵略以及对其部分领土的非法占领。必须迫使南非认识到，它破坏独立的邻国的稳定，并不能阻止它自己国家内被压迫群众起来反对种族隔离

## (赞比亚)

和少数人统治的斗争。我们深信，西方国家和南非的朋友们有条件并有能力对那个国家施加足够的影响来帮助消灭种族隔离，给南非带来人们所希望的变革和多数人统治，迫使南非放弃对纳米比亚的压制，从而使纳米比亚取得自由和真正独立，迫使南非把军队撤出安哥拉，并且确保前线国家和其他受影响的邻国的和平、安全与独立不再遭到威胁。我们以人类共同的名义要求那些西方国家这样去做。

现在我要谈谈非洲的另一个危机地区西撒哈拉。西撒哈拉没有完成非殖民化任务，所以局势十分紧张。最近在肯尼亚内罗毕召开的非洲统一组织（非统组织）首脑会议决定，举行一次公民投票来决定这块有争议的领土的前途。我们要求有关各方都支持非统组织执行这项决定。

我国代表团非常关心中东无休止的冲突。这种局势是由于以色列的侵略、扩张主义以及在被占领的阿拉伯领土搞殖民定居点的政策而造成的。就象南非在纳米比亚问题上的态度一样，我们看到以色列继续违抗联合国的有关决议和决定。也正如南非侵略邻国的情况一样，中东局势现在比以往任何时候都更具有爆炸性，就是因为以色列最近又对主权国家黎巴嫩和伊拉克进行军事冒险，更不必提它对巴勒斯坦人民的镇压了。

要消除中东极度不稳定的局势，要在那里建立持久和平，一个绝对必要的条件就是：以色列立即从所有非法占领下的阿拉伯领土、包括耶路撒冷撤出，恢复巴勒斯坦人民不可剥夺的民族权利，包括在自己的土地上建立自己国家的权利。在以色列撤出的同时，也需要作出适当安排，来保证这个地区所有国家的主权、领土完整和政治独立。在这方面，希望以色列能坚持无条件地放弃它的不妥协态度，停止它在这个地区的军事冒险。

巴勒斯坦解放组织（巴解组织）是巴勒斯坦人民的真正代表。因此，如果要举行任何认真的谈判来解决这个中东历史的关键——巴勒斯坦问题——巴解组织就应该是一个平等的参加者。

我国代表团深为遗憾地看到，虽然伊斯兰会议、联合国和不结盟国家运动都作

(赞比亚)

出了努力，伊朗和伊拉克的武装冲突仍然不见结束。我们呼吁伊朗和伊拉克两国停止它们之间的战争，从而使人命不再伤亡，财产不再受损，发展不再遭到阻碍。它们应该按照各个国际机构与和平使团的促请，通过谈判设法找到一个公正、体面的解决办法。如果战争继续下去，外部国家很可能找到借口来干预，从而扩大战火。

在联合国大会第三十五届会议上，我国代表团和其他代表团一起要求迅速解决阿富汗危机。今天，我们仍然没有摆脱这个危机。因此，我要重申，我国代表团要求不加任何先决条件地把所有外国军队撤出阿富汗，寻求政治解决，从而迅速结束危机。

引起联合国大会第三十四届和第三十五届会议注意的另一个危机是柬埔寨局势。我们要求对这个问题迅速实行政治解决。

关于朝鲜半岛，我们坚决支持和平统一朝鲜的努力，并再次要求外国军队撤出南朝鲜。

在联合国秘书长的主持下，关于塞浦路斯问题的两族谈判已经恢复，我们对此感到鼓舞。我们希望，通过谈判能够解决使这个国家受尽折磨的冲突。最重要的是，任何解决塞浦路斯问题的办法都应该基于那个国家主权、独立、领土完整和不结盟地位的原则。

我国代表团极为不安地注意到，宣布印度洋为和平区的问题还没有解决。在此期间，由于出现军备竞赛。超级大国争夺对这个地区的军事控制，印度洋及其周围地区的局势充满危险。我们重申自己的立场，要求大国开始从印度洋地区撤消它们的一切基地、军事设施、后勤补给装置和大规模毁灭性武器的部署，取消由于大国角逐而出现的任何形式的大国军事存在。我们还力主召开关于印度洋的会议。这个会议原定今年召开，可是某些西方国家却提出把调和意见作为先决条件，以这种可疑的理由极力反对和阻挠会议。

在经济领域中，目前局势无疑很严重，而且给多数国家带来了苦难。富有的工

( 赞比亚 )

工业化国家在相当大的程度上要对目前世界经济情况不佳负责。我们看到，这些国家越来越抵制结构改革。因此，许多工业化国家不愿意致力于建立一个新的国际经济秩序，来使各国间的相互依存变得更加充实。它们阻挠南北对话，企图维持现状，让穷国始终贫穷，富国更加富有。

想要保持客观态度的人都必须承认，目前的经济秩序已经在世界上造成了危险的两极分化这样一种不平等状况。不发达状态及其在各地引起的贫穷、困苦和人类潜力减退的情况，对我们大家都是严重的威胁。而目前的经济秩序又必然使这些情况持续下去。毫无疑问，目前的世界经济关系严重阻碍了许多国家的发展努力，特别是发展中国家的努力。

有人说，发展中国家坚持要求消灭长期存在的世界不平等现象，等于是要求工业化国家的人民放弃过去两个世纪中进步的成果。这是发达国家错误的辩护态度。我们所要求的与此大不相同：我们要求发达国家得到一个国际进步、和平与友好的世界的更多成果，在这样一个世界中，大家都可以参与——通过公平合理的交换，而不是通过拿取。我们并不寻求赈济，而是寻求国际合作、团结与正义。

正是在此情况下，我们要求迅速开始进行全球性谈判，以便逐步拟订出连贯的和整体的办法，来解决国际经济关系和整个世界经济的一些主要问题。

因此，人们可以看到，当前国际关系正处在十字路口。我们需要自问：我们是准备以共同努力和谈判来找到解决主要国际问题的办法呢，还是准备面对更深刻的危机？我们必须承认，目前形势很严重，为克服当前政治、经济和社会问题而要进行的工作也很重要，这就要求表现更大的责任感和意愿，来寻求真正的长期解决办法。

联合国在寻求解决这些问题时要发挥十分重要的作用。因此，我们大家都有义不容辞的责任，要在实现这个世界机构各项崇高目的和目标的集体努力中，表现出我们政治上的决心。

赞比亚重申信任联合国。我们也保证继续支持本组织去完成它的重要使命，拯救人类于战祸，为世界所有人民赢得政治、经济和社会正义。

蒂尔克门先生(土耳其)：主席先生，首先请允许我热烈祝贺你当选大会本届会议的主席。作为你的同事，我深知你具有杰出的才能，所以我相信，你的领导将起到重大作用，把我们的讨论和工作引向建设性的目标。

我也要感谢卸任主席冯韦希马尔先生。他处理上一届会议工作的方式，赢得了我们大家的钦佩。我们祝他在新的使命上继续获得成就。

最后，我要深切感谢秘书长瓦尔德海姆先生，他坚持不懈地努力推进我们的共同目标。

我们热烈欢迎瓦努阿图共和国和伯利兹共和国。我们衷心祝愿瓦努阿图和伯利兹两国政府和人民取得进步和繁荣。

我们每年来到大会开会，表示我们对世界问题的看法、我们的期望、担心和忧虑。由于全球性问题急剧增加，大家都一致认为，要解决这些问题，只有进行全球合作。这种相互依存的情况应该使我们更加接近。另一方面，我们仍然由于狭隘的看法、偏见和利益分歧而分裂对立。有些看法、偏见和利益分歧是真实的，有些则反映了长期的怀疑和不信任。核屠杀缠扰着人类。可是这并没有能够阻止一些国家诉诸武力或威胁使用武力。我们面临的问题非常艰难，这就要求实行谅解和宽容，信奉联合国《宪章》的原则。如果我们的讨论和在联合国会议上得以进行的接触能够有限地帮助促进朝着这个方向的进展，我们的努力就不是徒劳的。

一些年来，悲观忧愁的气氛渗透了我们的会议。过去一年中，紧张局势仍然没有减退，而且由于一些国家轻举妄动而加剧了，在中东尤其如此。赫尔辛基《最后文件》的原则遭到破坏，严重损害了缓和的进程。世界经济摆脱不了严重的危机，发达国家和发展中国家都受影响。世界经济的问题在于没有采取坚决的行动来建立一个较为公正的国际经济秩序。

联合国的议程上有许多难以对付的问题，多年来都没有能够解决。然而，人们抱着一线希望，但愿在某些问题上，所涉各方能够制订出合理的谈判立场，或许



## (土耳其)

决办法必须确保土族塞人的基本权利。土族的愿望是要在一个两族两区的国家内以平等伙伴地位和希族塞人共处。这样一个国家如果愿意的话，可以明智地采取不结盟政策。

过去一年中，塞浦路斯还有另一个令人鼓舞的事态发展，那就是：两族达成协议，设立一个委员会来调查失踪人员的下落。这说明，只要双方有耐心，肯坚持，不作无谓争论，那么甚至在十分敏感的领域里也能取得进展。只要有关各方都按照协商同意的职权范围行事，预期这个委员会能取得真实的进展。

塞浦路斯问题如能解决，无疑会极大地改善土耳其和希腊之间关系的气氛。这两个国家同塞岛两族有着特殊联系，同塞浦路斯问题的解决有着重大利害关系。不过，两国并没有直接参与两族谈判的进程。它们的责任是在道义上有义务以它们所能采取的任何方式来促进和鼓励两族对话。

另一方面，土耳其和希腊在双边关系上仍然受到一些严重问题的困扰。1976年以来，两国一直在进行谈判，以解决这些问题。就土耳其而言，它已经尽力要在谈判中引入一种和解精神。尽管这一对话至今没有进展，令人感到沮丧，但是土耳其仍将坚持进行谈判，希望最终能开辟取得建设性成果的途径。不过，在谈判进行期间，双方都必须实行最大程度的克制。

如果要防止出现严重的后果，就要坚决不去企图造成既成事实或取得单方面好处。对两国来说，合乎情理的途径是抱着不偏不倚的看法，考虑到互相的利益，继续进行对话。

有一个真正普遍性的问题，近年来已经到了令人不安和前所未有的地步。我是指国际恐怖主义问题。在世界各地本来是极不相同的许多社会里，恐怖主义夺去了大批无辜者的生命，破坏稳定，扰乱日常生活，危害各国领土完整。

由于“恐怖主义”一词对不同的人可以有不同的含义，所以在我继续说下去之

能够取得突破。\*

(土耳其)

塞浦路斯问题就是这样的例子。我们都了解这个岛国1963年以来戏剧性事件的长期演变，也都了解土族塞人和希族塞人两族间谈判的困难历程。

最近，两族谈判到了一个重要的也许是决定性的抉择关头。在秘书长的主持下，并按照他1980年8月9日的开幕词，两族谈判现在已经不间断地进行了一年多。这个事实本身就是对今后的好预兆。秘书长坚定地努力争取解决塞浦路斯问题，值得高度赞扬。我重申，我国政府完全支持他在两族谈判中的斡旋使命。

土耳其政府十分满意地注意到，1981年8月5日，土族塞人方面提出了关于这个问题所有方面的全面提议。这些提议有关于今后立宪结构的，也有关于领土的，目的是要寻求公正持久的解决。特别重要的是，土族塞人关于领土的提议是用地图来具体表示的。因此，希族塞人要土族塞人提出一份地图的长期要求现在已经达到了。

土族提出这样全面的提议，而且还不坚持要求得到对方的相应条件。它采取这个主动行动，是作出了牺牲，承担了相当大的风险的。土耳其政府对此表示赞赏。土族之所以肯这样做，是因为它决心通过谈判来解决问题，相信只有双方进行认真的平等交换，才有可能取得进展。

土族塞人虽然对严酷的过去和受压迫、受歧视的日子有着可怕的记忆，他们还是勇敢地采取行动，主动向希族塞人提出和解，要求建立伙伴关系。这的确是一个历史性的时刻。有些人缺乏远见，或是为了既得利益要维持现状，因而屈从于拖延政策。不能因为这些人而错过了现在这个时机。

对希族塞人方面来说，现在是最有利的时刻，可以相应提出有真实内容的对案，推动谈判进程发展，取得一项解决办法。根据我国政府众所周知的立场，这项解

---

\* 副主席布塞塔先生(摩洛哥)执行主席职务。

## (土耳其)

前，先作出澄清是适宜的。我们当然不把联合国和国际性区域组织承认的民族解放斗争看作是恐怖主义活动。我们支持民族解放运动反对一切形式的殖民主义、外国占领和压迫的合法斗争。我们认为，恐怖主义是指破坏现有国家社会稳定和领土完整的非法行为。这种恐怖主义是要制造混乱和无政府状态，使社会解体。

正是这一灾难在过去数年中折磨着我国，动摇着土耳其社会的根本组织，渗透到其一切部门和机构中。成千上万的无辜人民成为受害者。去年9月以前，由于恐怖主义活动，平均每天有20人丧生。我国的社会结构面临解体，政治生活完全瘫痪。这种无政府状态和暴力行为促使军方在1980年9月12日进行干预。从那时以来，我国政府压倒一切的任务就是同恐怖主义斗争。

这一斗争正在坚忍不拔地进行着。到现在为止，成绩令人印象深刻，揭露出来的事物也令人震惊。缴获的非法武器弹药之多，数目惊人。截至1981年8月15日为止，没收到的轻兵器总数达730,574件，弹药达500多万发。在没收的非法武器中，甚至有火箭发射器和榴弹炮。这样一批武器弹药可以轻而易举地装备整整一支军队。

我们土耳其将要赢得这场反对如此难以置信规模的恐怖主义的斗争。土耳其社会重又不再担惊受怕，又能享有其基本权利——生活的权利。但是，我们调查的结果清楚地表明，这样严重的恐怖主义不可能只靠国内的手段和资源搞起来。实际上，土耳其国内的恐怖主义是由外国秘密资助和支持的。只要还有一个或更多的外国支持暴力，今后就会有其他社会遭受其害。

国际恐怖主义不仅威胁个别国家，而且还使国际关系难以有秩序地开展。世界各地经常发生外交人员和外交使团遭受袭击的事。土耳其外交人员成了恐怖主义暴行者首当其冲的目标。就在上个星期，土耳其驻巴黎领事馆成了恐怖主义分子暴力袭击的最新目标。这一愚蠢行为造成了一名官员被杀、一名外交官受伤的悲剧。

(土耳其)

大会去年通过了关于保护外交和领事代表及房地的第 35/168 号决议，这是一个重要步骤。我们希望，这项决议能够成为全面国际合作的开端。土耳其重申愿意提供充分合作，来采取有效措施，预防和阻止一切恐怖主义行为。我们促请联合国采取具体步骤反对这种暴力。我们呼吁，不论恐怖主义行为以何种借口在何时何地发生，所有国家都要断然反对。所有国家也应该在国家一级加强各自反恐怖主义的措施。它们应进一步推动双边和区域合作。作为具体措施之一，可以考虑拟订适当安排，控制私营公司之间的轻兵器交易。

在这方面，我要谈一下滥用毒品的问题。土耳其一直非常重视这个问题。它直接关系到各国的社会稳定和国家安全。这个问题已经发展到惊人的程度，再也不能容忍了。我们多次提请国际社会注意滥用毒品造成的威胁，要求采取具体行动反对这一罪恶。正如我们多次指出的，在私运武器和贩运毒品之间有着牢固的联系。有力的迹象表明，同一批地下组织在从事着这两方面的活动。

正是因为考虑到这些，我们欢迎把玻利维亚提出的题为“国际禁止贩运毒品运动”的项目列入议程。我们认为，联合国应该调查这个问题的所有方面，特别注意私运武器和非法贩运毒品之间的联系。

东西方面的关系近年来受到挫折。在东西方总体关系十分紧张的时候，恢复关于军备控制和裁军的谈判进程就特别重要。这是因为，如果这些谈判能够成功，就能在较低的军备水平上加强安全，同时又能通过对话提供实际好处，从而有助于维持缓和的进程。

因此，我们欢迎美国和苏联上星期在黑格国务卿和葛罗米柯外长会谈时达成的共同决定：在今年晚些时候开始进行核武器谈判。我们希望，这些会谈将为限制和大量削减战场核力量以及战略核武器铺平道路。

东西方对话的另一组成部分是欧洲安全与合作会议赫尔辛基《最后文件》的后续活动。土耳其真诚希望，能够在马德里对一项平衡而又内容充实的最后文件取得

(土耳其)

协议，包括授权召开欧洲裁军会议。在欧洲召开这个拟议中的会议，可以成为建立信任过程中的一个重大实质性步骤，而要使裁军努力成功，建立信任的过程又是必不可少的。我要再次声明我们在军备控制领域中的各项目标。我们极力赞同继续进行战略核武器谈判。我们支持达成一项多边全面禁试条约的努力。我们重视缔结一项禁止化学武器的公约。我们赞成以《不扩散条约》为基础，逐步建立起有效的不扩散制度。我们也赞同限制和裁减常规力量的目标，特别是在欧洲共同和均衡地裁减力量。

土耳其仍将决心致力于这些目标。土耳其也渴望为大会第二届专门讨论裁军问题的特别会议作出贡献。我们希望，这届会议将能促进世界范围的裁军谈判，确定这些谈判的基本概念，制订各项标准和原则来进行重要的筹备工作，从而取得确实的进展。

中东的复杂局势仍然是整个国际社会集中关心的问题。它具有爆炸性的潜力，可能发生一场危及世界和平的冲突。土耳其由于所处的地理位置以及历史上同中东国家的密切关系，一直特别关切地注视着这个地区紧张局势日益加剧。土耳其已经在这个讲坛上屡次表明它对中东冲突的核心——巴勒斯坦问题——的坚定立场。我要重申，我们认为下列各点对于全面、持久和公正的解决是必不可少的：以色列从1967年以来占领的所有阿拉伯领土、包括圣城撤走；承认并实现巴勒斯坦人民不可剥夺的权利，包括在他们自己领土上建立独立国家的权利；中东每个国家都有权在安全和得到承认的边界内生活；巴勒斯坦人民的唯一合法代表巴勒斯坦解放组织（巴解组织）以同冲突其他有关各方平等的地位参加一切和平努力；保持圣城的阿拉伯和伊斯兰特征，反对任意单方面改变其地位，因为那样做是公然违反国际法的。

令人鼓舞的是，这个地区的国家现在表现出新的兴趣和渴望，要达成耽误已久的全面解决。沙特阿拉伯政府最近提出的计划就是一个恰当的例子。这项计划在中

(土耳其)

东得到普遍的积极反应，这又一次确认，阿拉伯国家是愿意寻求公正和平的。

另外，欧洲经济共同体为全面解决作出了努力，值得称赞。这些努力如果继续下去，有希望能对追求和平作出宝贵的贡献。上个星期，欧洲共同体现任主席卡林顿勋爵说，十国将继续大力促进和平解决。我们对此感到满意。

然而，如果要使所有这些努力有成功希望的说，以色列政府的现行政策就必须作出根本的改变。在过去一年中，人们可以更加明显地看出，以色列的侵略、强横和傲慢政策是中东紧张局势和不稳定状态的主要根源。以色列公开宣称要同邻国和平相处，又不顾后果地危害这个目标，说明它目光之短浅令人难以相信。因为从来没有一个国家能够靠着兼并领土、否认其他人的权利和自以为是地拒绝承认邻国的合法利益而使自己得到安全的。

在冲突中，暴力行为只能使解决问题的尝试更加困难。以色列全然不顾这个基本事实，在近几个月中反而加紧和扩大进攻。它蓄意侵犯伊拉克的核反应堆，对黎巴嫩狂轰滥炸，说明它要推行一心统治别人的政策，是什么都干得出来的。

以色列对黎巴嫩的干涉确实在极大的程度上使那个国家微妙脆弱的局势更加复杂化了。土耳其认为，只有在保证黎巴嫩统一、独立、主权和领土完整的前提下，才有可能结束那个国家人民的苦难。我们欢迎和支持阿拉伯国家联盟四国委员会为此目的所进行的有价值的工作。黎巴嫩南部停火是一个积极的成果。我们希望，所有各方都能与联合国驻黎巴嫩临时部队（联黎部队）合作，使它能够在黎巴嫩南部执行任务。

伊拉克和伊朗之间正在进行的战争，是对那个地区和平与安全的又一威胁。这两个国家是我们的邻国，我们同它们在历史上有着友好的联系。看到它们仍然处在武装敌对行动中，我们感到不安。战争只能带来更多痛苦、破坏和动乱。因此，必须迅速结束战争。土耳其在这项冲突中严格保持中立。我们已经尽力注意严守中立，并将继续这样做。我们也积极参加了伊斯兰会议和平委员会促使我们这两个邻国进行和解的多边努力。我们将继续努力。我们赞赏秘书长和不结盟国家为在伊朗

(土耳其)

和伊拉克之间实现和平而采取的类似行动。

由于海湾地区动荡不安，建立海湾合作委员会是非常及时的。土耳其完全支持委员会各创始成员国在此行动中的各项目标。

阿富汗的悲惨局势使土耳其特别感到关注和不安。土耳其同阿富汗人民有着共同历史、传统友谊和兄弟联系。我们强烈希望阿富汗人民的悲剧很快就能结束。可是，外来干涉违反联合国《宪章》而在阿富汗造成的局势仍然没有改变。它严重威胁着该区域和全球的和平与稳定。土耳其认为这个危机只能政治解决。这个解决办法应能恢复阿富汗人民的自治权利，保证一切外国军队撤出阿富汗，并且停止一切外来干涉。最近曾有好几次努力要取得一项解决办法。我们支持伊斯兰会议、欧洲共同体和秘书长在这方面的行动。

南部非洲的紧迫问题仍有待解决。土耳其是联合国纳米比亚理事会的创始成员国之一，它焦虑不安地注视着南部非洲目前的局势。

南非非法占领纳米比亚是不能容许的，任何借口或理由都不能使这一行为得到宽恕。我们无保留地支持纳米比亚人民在其合法代表西南非洲人民组织（西南非民组）的领导下争取自决、自由和民族独立的艰苦斗争。只有按照安全理事会第435(1978)号决议执行联合国计划，才能够和平解决纳米比亚问题。由于南非不肯妥协，使今年1月日内瓦的执行前会议破裂，已经推迟了这项决议的贯彻。纳米比亚联系小组五国在同各方协商后，已经朝着执行第435(1978)号决议取得了进展，我们对此表示满意。联系小组上个星期发表的声明看来有希望取得人们等待已久的突破。我们真希望，联系小组能够引导纳米比亚在1982年取得独立。

在南非国内，比勒陀利亚政权全然不顾国际社会的一再要求，坚持种族隔离的政策。它实际上已经加快推行班图斯坦化政策。令人沮丧的是，南非的发展趋势看来只有使暴力升级、冲突深化的可能。这种局势危及那个地区的和平与稳定。我们历来反对一切形式的压迫和歧视，因而我们将继续提倡对南非种族主义少数人政权实行进一步的有效制裁。

(土耳其)

土耳其也已谴责了南非对安哥拉的侵略。南非的侵略是对安哥拉主权和领土完整的侵犯，造成了人命伤亡、人民受苦以及物质上的损失。

柬埔寨问题是又一个难以解决的国际问题。柬埔寨问题需要实行全面政治解决，使柬埔寨人民能够在不受外来威胁或干涉的情况下选择自己的政府。

今年7月召开的柬埔寨问题国际会议是一次新的促进。土耳其认为，那次会议的《宣言》为解决问题提供了切实可靠的基础。

我们赞赏各人道主义机构竭尽全力帮助柬埔寨人民和难民。它们的出色工作帮助减轻了许多痛苦。人道主义情况的改善，能够有助于处理政治问题。

我们都知道，世界在经济领域中面临巨大考验。考验的范围不仅是经济方面，而且还有人类、社会和政治各方面。我们谈论建立一个较为公正的世界经济秩序，是因为我们明确了解到，如果我们不能在合理的时间内建立起这个秩序，那么，随之而来的紧张局势和对抗将给国际和平与合作的前景造成致命的破坏。

各种变化影响着增长形态和能源的前景，使我们必须处理的长期问题在目前显得模糊不清。持续的高度通货膨胀、高利率、限制性金融政策、衰退、失业、币值波动和保护主义升级，都破坏了世界经济结构。

发展中国家无疑深切感受到世界经济这些不利趋势的有害影响。发展中国家和发达国家之间的贸易在过去十年中曾是世界经济最活跃和最积极的特征，现在已受到严重限制。在这方面，我们越来越关切地注意到，进口限制以及补助、出口信贷等政策和其他保护主义办法，越来越得到广泛应用。我们认为，发达国家企图解决部门性问题，应该采取结构改革的措施，而不应该采取保护主义措施。这样，所有国家才都能充分参加多边贸易体制。

发展中国家日益增加的国际收支逆差、高利率和汇率波动，使它们外债负担加重，这是发展中国家经济上又一个弱点。要缓和这个问题，可以把石油输出国的



(土耳其)

盈余再循环，并加强现有金融机构的补偿性办法。我们赞扬石油输出国组织（石油组织）一些成员国、特别是沙特阿拉伯为此目的已经采取的步骤。

世界经济正在不可避免地走向相互依存。这是共同进步以争取较公平地分享繁荣的一个机会。为了确保世界范围的经济安全，应该在全球加强国际合作，从中更好地确定、协调和促进发达国家和发展中国家的相互利益和责任。因此我们认为，我们应该给现在陷于停顿的南北对话增加新的势头。我们希望，在坎昆举行的南北首脑会议将排除障碍，以新的决心来处理世界经济的一切至关重要的问题，将重新确认需要在全全球范围进行合作，将使全球谈判开始进行。

在这方面，我们要赞扬大会第三十五届会议主席冯韦希马尔先生所作的无比宝贵的努力。

我们高兴地看到，特别是在有关发展问题的两个主要领域中，已经取得进展。

上个月在内罗毕举行的联合国新能源和可再生能源会议的结束，对于寻求在全球解决使发达国家和发展中国家都受影响的能源问题，应具有重大意义。我们欢迎会议通过的《行动纲领》。不过，我们并不能满足于会议成功地制订出一项《行动纲领》。如果我们要使《行动纲领》开始贯彻实施，那就应该接着有一个提供资金的合理办法。

我们也欢迎在巴黎举行的最不发达国家问题会议圆满结束。我们真诚希望，随后将有积极具体的结果，帮助最不发达国家克服其根本问题。我们欢迎会议通过的《行动纲领》，其中把国民生产总值的0.15%定为援助最不发达国家的指标。虽然我们并不认为这个数目令人满意，我们还是极力希望，这是最起码的指标，将会得到普遍接受，希望捐赠国在会上作的承诺将很快成为现实。

世界经济日益脆弱，这就需要有充实的结构性的解决办法。把问题仅限于粮食、能源和宏观经济平衡是不够的。世界经济需要有广泛的全球性的结构措施，而不是局部的或部门性的补救办法。

另一方面，一些发展中国家试图迅速解决自己的问题时遇到经济瓶颈障碍。因此，全球谈判的议程应包括新的世界经济秩序进程的所有方面。只有把发展中国家的经济增长看作是富国持续发展的必要因素，只有把这些国家的利益看作是互为补充、相辅相成的，而不是互相冲突、势不两立，才有可能取得突破。

作为一个发展中国家，土耳其自从1923年建国以来一直在处理发展问题，并在这方面积累了宝贵的经验。正是由于这个原因，土耳其非常同情发展中国家，完全支持它们消灭贫困的斗争。

本着同样的精神，土耳其多年来全心全意地支持了联合国贸易和发展会议（贸发会议）的许多倡议，并且为其中许多倡议的实现贡献了力量，例如普遍优惠制、商品综合方案和共同基金。

土耳其十分重视的另一个领域是发展中国家间的经济合作。由于世界经济情况暗淡，在这方面取得的进展无疑会极大地促进解决发展中国家的许多问题。

在贸发会议上，特别在发展中国家合作会议和关税及贸易总协定（总协定）内，土耳其在这个领域中都很活跃，并且认为，伊斯兰会议是可以有意义地进行这种合作的适当机构之一。

我们决心尽可能参加和促进发展中国家间的这种努力。

大会第三十六届会议开始之时，我们土耳其人正在纪念共和国缔造者穆斯塔法·凯末尔·阿塔图尔克诞辰一百周年。我们想起他关于国际关系的主要格言之一：“国内有和平，国外才会和平。”历史已经反复证明，阿塔图尔克的话指出内政与外交的相互作用，是多么具有洞察力。土耳其遵循这一原则和理想，将继续致力在国内外都促进和平。

邦博科·洛库姆巴先生（扎伊尔）：首先，我要以扎伊尔代表团和我本人的名义衷心祝贺基塔尼先生当选为联合国大会第三十六届会议主席。这表明大家信任他，同时也是对他的能力，他的责任感和他精通联合国机构的各种活动以及对他的国家的一种赞扬。我们认为，他对联合国理想的忠心耿耿和对各种国际问题的广博经验，是使我们的讨论取得成功的重要保证。我谨向他保证，在他执行委托给他的十分微妙和十分复杂的使命时，扎伊尔代表团将全力给予合作。

我还要借此机会向前任主席吕迪格尔·冯韦希马尔男爵表示对他的受之无愧的赞扬，因为他巧妙而又耐心地领导了大会第三十五届会议的辩论，并努力设法缩小对当前国际上各项重大问题，特别是有关全球性谈判方面的问题，所存在的立场上的分歧。

我必须指出的是，联合国秘书长库尔特·瓦尔德海姆先生在即使是本组织的原则本身有时也还会受到严重威胁的亟为困难的国际形势下，曾为维护国际和平与安全，为推动联合国理想的实现采取了行动。

我们对他的报告清晰透彻，对国际形势的分析洞察深刻表示赞赏。这对丰富我们的讨论，无疑是一个宝贵的贡献。

本组织自1945年创建以来，由于新会员国的自由加入而不断得到充实，这证明联合国生命力强及其理想正确。瓦努阿图和伯利兹被接纳加入联合国，分别成为第155个和第156个会员国，就是一个明证。我国代表团欢迎这两个新会员国加入联合国，同时保证它们定会得到我们的友谊与合作。

大会本届会议是在紧张的国际气氛中开幕的，这种气氛的特点是互不信任、悲观失望和焦虑不安。的确，人类目前正在经历着其历史上最为危急的时刻之一。

在政治领域中，采取对抗、暴力、和他国内政诉诸武力与干涉的做法势必之于会在国际关系上留下其烙印，有损以相互补充和彼此依存的宗旨为基础的和平共处与国际合作之原则。

(扎伊尔)

冷战再起，大国的霸权主义野心与扩张，一味追求势力范围，军备竞赛毫无节制地升级，所有这些使本世纪后半叶饱尝血腥和废墟的之味。

在经济领域中，发达国家坚持不肯着手进行为国际经济关系的调整和民主化所需的结构与体制上的改革，贸易条件的急剧恶化，加以通货膨胀、失业和保护主义等等；所有这一切都有助于使危机产生剧烈的恶化。目前的国际经济秩序是建筑在剥削和不公正的基础之上，所以它根本上是不行的，也是不合时宜的，这一点我们将要不厌其烦地重复而又重复。还有一点也是说上多少次都是不会过分的，那就是这个危机不是一个单纯的周期现象，而是显示出当前国际经济体制在结构上发生了一次深刻的崩溃，这种体制不论对发展中国家，或是对工业化发达的国家本身来说，都已无法满足它们的需要了。

在这个相互依存的时代，世界的一部分地区人民受剥削、受统治和陷于贫困，而其他的地区却是太平升平，穷奢淫侈，这两种情况总不可能长期共存下去，特别是现在人们已深深地感到，穷人的资沅都被利用来养肥了富人。

因此，我们认为，由联合国主持采取大规模的国际行动，来寻找一个能全面解决涉及我们这个地球上各项问题的办法，现在正是其时，否则就是我们自愿投入一场后果莫测、更为严重的世界危机中去。

第三十五届会议的讨论中有许多深为人们关切的问题，并未取得任何积极的进展。恰恰相反，其中有许多问题还恶化了。

中东和巴勒斯坦问题是联合国建立以来一直关心的问题。尽管大会和安全理事会举行了许多次会议，同时联合国也通过了许多决议，可是，由于巴勒斯坦人民的不可侵犯的权利遭到剥夺，而以色列又坚持采取侵略、占领和吞并阿拉伯领土的政策，故全面、公正和持久地解决这项冲突的可能性受到了破坏。

毫无疑问，以色列之所以气焰嚣张是因为它在政治、经济和军事上得到了某些

(扎伊尔)

大国的支持。我国代表团认为，若要在这一地区建立一项公正而持久的和平，那就必须做到下列各点：以色列从1967年占领的阿拉伯领土上撤出；这一地区内的每一个国家都要有生存之权，都要有在安全和公认的边界内和平生活、不受武力威胁或武装侵略之权；尊重和承认这一地区内每个国家的国家主权、领土完整和政治独立；尊重和承认巴勒斯坦人民不可剥夺的权利，其中包括建立自己国家的权利和自决、独立与享有国家主权的权利；承认巴勒斯坦问题是中东冲突的核心；巴勒斯坦解放组织（巴解组织）充分参加这一地区的和平进程；巴勒斯坦人民有权返回自己的家园，以及公正解决难民问题。所有这一切意味着有关各方应举行直接谈判，意味着这一地区内的任何战争状态都要结束。

我们正是本着这种精神才支持埃及的和平努力，我们认为埃及的和平努力是寻求和平解决这项冲突的重要一步。

我们本着同样的精神，同时在不忽视其他有关决议的前提下，认为安全理事会第242(1967)号决议确定了全面解决中东冲突的指导方针，1947年11月29日大会第181(II)号关于建立一个巴勒斯坦犹太人国家和一个巴勒斯坦阿拉伯人国家的决议以及1948年12月11日第194(III)号决议的补充。

扎伊尔共和国重申它完全支持不得以武力取得领土的原则。

中东危机持续不得解决，给这个地区内其他国家的和平、独立与完整造成了新的危险和新的威胁。黎巴嫩已为基督教徒和穆斯林间自相残杀的战争搞得大伤元气，一个时期以来一直摆脱不了毁灭之幽灵的羁绊。国际社会不能无动于衷地眼看着一个会员国解体，所以我国代表团认为，所有的会员国都有责任努力保卫黎巴嫩的统一、主权和领土完整，因为它们已遭到了严重的危险。

伊拉克的领土完整遭到破坏和以色列侵犯由国际原子能机构（原子能机构）定期检查的伊拉克塔穆兹核设施，标志着这个地区暴力升级和紧张局势恶化的一个新阶段。扎伊尔强烈谴责这一侵略行为，以色列要对此负全部责任。

(扎伊尔)

在同一地区内，另一场战争使伊拉克和伊朗这两个同是不结盟运动成员国的穆斯林国家相斗已经快一年了。扎伊尔代表团希望能很快和平解决这一冲突。在这方面，扎伊尔代表团欢迎联合国秘书长和其他组织努力在这两个兄弟国家间恢复和平与谅解。

阿富汗和柬埔寨的局势仍然是国际舆论所关心的问题。扎伊尔共和国有责任提醒大家，要想找到解决这些冲突的持久办法，那就必须尊重大会第34/22号、第35/6号和第35/37号决议。这些决议重申了以下各项原则：不干涉和不干预各国内政；在国际关系中不诉诸武力；和平解决争端；尊重各国的领土完整、政治独立和国家主权；各国人民享有自决权。这些就是和平解决的条件。

因此，我们认为，首先撤出外国军队，将会为全面的政治解决创造有利的条件，使有关各国人民能在不受外来干涉、颠覆或胁迫的情况下自由地决定自己的前途和命运。

自从第二次世界大战的战胜国把朝鲜分割以来，朝鲜半岛的长期紧张局势已经有36年了。我国代表团认为，主要应由朝鲜人民自己在不受外来压力的情况下通过南北双方直接对话来解决这个问题。

然而，为了和平与缓和，联合国应该进一步采取行动，创造一些有利于使双方恢复谈判的条件才是唯一切实可行的。我们的确仍然认为，这样的谈判才是使由于国家分裂而造成的一切问题得以和平解决，才是使朝鲜的紧张局势得以缓和的唯一切实可行的办法。

扎伊尔根据自己的政策承认两个朝鲜，并同双方都保持着良好的友谊与合作关系。

关于塞浦路斯问题，在我们看来，恢复两族谈判是正确和公平地解决该国危机的一个基本条件。联合国应该通过其秘书长继续努力，帮助两族找到谅解的基础并创造条件来恢复和平。

(扎伊尔)

1945年以来，各殖民国家按照联合国《宪章》的规定，纷纷提出保证让各殖民地人民确实取得政治进步，并提高他们的自治能力。

联合国自创立以来一直不断地努力，使各国人民的自决权和独立权受到尊重，同时也考虑到他们自己的愿望，首先是考虑到他们自身的利益。

1960年12月14日大会第1514(XV)号决议刊载了《给予殖民地国家和人民独立宣言》，决议庄严宣布，必须在全世界迅速结束殖民主义，迅速结束种族分离和种族歧视的一切做法。20多年后的今天，我们高兴地看到，许多殖民地已经取得独立，联合国的行列也已扩大，从而有助于其完成全球性组织的性质。这是一个无容置疑的胜利，应归功于本组织。

不幸的是，这幅图景上仍然还有一些污点，特别是在南部非洲。一小撮白人种族主义分子不顾国际上的谴责，继续在那里执行一种卑鄙的政策，这种政策普遍遭到人们的谴责，说它是一种反人类的罪行；继续剥夺占南非人口多数的黑人的最基本的权利；继续非法占领纳米比亚，并否认纳米比亚人民的自决、自由和独立权利。南非拒绝撤离纳米比亚以及实行拖延战术，其目的是要不顾联合国的有关决议，阻止纳米比亚取得独立。这是一种令人不能容忍的挑战，整个国际社会必须群起而攻之。

那个违背时代潮流的政权之所以顽固不化和狂妄嚣张，是因为它继续同联合国某些会员国有着经济与军事的合作。扎伊尔共和国认为，安全理事会第435(1978)号决议是解决纳米比亚问题的唯一基础。这项决议重申，自从1966年南非委任统治终止以来，联合国便对纳米比亚负有主要的责任。

继续占领纳米比亚(安全理事会已确认和重申此项占领的非法性质)，加之纳米比亚人民的基本权利遭剥夺，以及南非一再从它占领的纳米比亚对邻国进行侵略，所有这一切构成了对国际和平与安全的严重威胁。这充分证明，应该在全球对之采取有效的强制性措施，以恢复那个地区的和平与稳定。

(扎伊尔)

扎伊尔共和国在地理上和历史上都和南部非洲有联系，故对按照安全理事会第435(1978)号决议让纳米比亚迅速取得独立，从而在南部非洲建立和维持和平与稳定的气氛一事十分重视。

在关于执行联合国纳米比亚计划的日内瓦会议失败后，安全理事会就应从最近在巴黎举行的国际制裁南非会议中得出适当的结论；如若南非继续蔑视联合国的有关决议，那就应对纳米比亚问题采取大会第八届紧急特别会议所提出的一切必要措施，包括《宪章》第七章所载的措施在内。在寻求通过谈判解决纳米比亚问题的办法时，扎伊尔共和国无论如何也不会支持任何倾向于使南非获得特权的做法。

在这方面，扎伊尔重申其完全支持西南非民组为争取纳米比亚人民自决和独立而进行的合法斗争，并强烈谴责南非对邻国一再发动侵略，特别是南非最近对兄弟的安哥拉共和国发动的侵略。扎伊尔呼吁联合国的所有会员国以具体行动表示其对南非野蛮行径受害者的声援。我们敦促那些继续在支持南非的国家遵守联合国的有关决议，并订正任何形式的同比勒陀利亚非法少数人政权的合作。

扎伊尔共和国代表团重申支持南非被压迫人民，重申支持他们的各个民族解放运动以及他们为了恢复受损害的尊严和合法权利而正在进行的英勇而正义的斗争。

关于西撒哈拉问题，扎伊尔高兴地看到，非洲的智慧和对话的优越性又一次战胜了对抗的精神。我们必须在此向摩洛哥国王哈桑二世陛下为他在最近举行的非洲统一组织（非统组织）最高级会议上表现的政治勇气表示他受之无愧的赞扬。这次会议为和平解决争端铺平了前进的道路。我们促请国际社会支持已经开始的和平解决进程，请它不要采取可能会危害非统组织努力的任何行动。



## (扎伊尔)

世界所普遍关心、同时也是非洲大陆特别关心的重要问题之一，无疑是难民问题。全世界共计有1,000万难民，其中有500万在非洲，将近100万在扎伊尔。除了他们在精神和肉体上所受的痛苦之外，接待和安置这些难民并为他们安排工作一着，对我们这些年轻国家的贫乏资源也是一个沉重的负担，因为我们本身也面临着发展问题。扎伊尔代表团欢迎联合国系统，特别是难民事务高级专员办事处努力寻求一项全面解决这个问题的办法。

今年4月，在联合国的主持下，在日内瓦举行了援助非洲难民国际会议。这次会议使国际社会领会到这种现象的严重性，故决定采取一些具体措施来援助非洲难民。扎伊尔共和国欢迎某些国家在那次会议上表现的团结精神，希望国际社会加紧努力来减轻非洲难民的困境。我们在寻求全面解决这个问题时必须发挥创造性势态。

国际关系中信任气氛的恶化，和一味追求那种构成所有威慑理论基础的假设性力量对比，便使军备竞赛的恶性循环连绵不断。如果人类受别自我毁灭的威胁，这种威胁当然来自核大屠杀。由于核武器和其他大规模毁灭性武器的扩散，人类已经有好一个时候一直生活在遭毁的威胁之下，而这些武器的扩散论是联合国的决议，还是拥有这些武器的国家关于自己意图的娓娓动听的声明，都无法予以阻止。

虽然宣布了第一个裁军十年，而专门讨论裁军问题的大会第十届特别会议又通过了《行动计划》，但是，由于各大国缺乏政治意志，所以几乎没有什么进展。我们认为，虽然裁军是各国所关心的问题，但是停止和制止军备竞赛的责任首先是落在大国的身上。

核武器国家还必须通过一项国际公约作出承诺，保证不对无核国使用或威胁使用核武器，特别是要向那些按照《条约》已经承诺不取得核武器的国家作出这样的保证。

联合国宣布建立无核区一举，为在世界上创造和平与安全的气氛作出了重要贡献。

(扎伊尔)

不幸的是，在非洲地区，南非由于联合国某些会员国的合作而取得了核武器，这就使得非洲非核化的宣言毫无意义；因为一旦南非这样一个公开敌视许多非洲邻国的国家拥有核武器，就没有理由可以阻止其他非洲国家为了自卫目的而取得核武器。

南非毫不尊重国际行为和国际公约的惯例，并且一贯漠视本组织的决议，这样一个国家一旦拥有核武器，的确对非洲的和平与安全构成了严重的威胁。因此，关于在国际关系中建立信任措施的问题就显得极其重要了。

在国际监督下的全面彻底裁军，仍然是建立普遍信任气氛和减少世界紧张局势危险方面的基本条件。

扎伊尔共和国始终以和平、安全、建立信任的措施和发展的观点来看待裁军问题的。事实上，大家都承认，军备竞赛消耗了大量的资源，而这些资源本来是可以较有益地使用于推动进步和改善全世界千百万人的生活条件。

众所周知，世界经济最近一直处在自第二次世界大战结束以来特别严重和前所未有的危机阶段。这场危机影响着所有的国家，不论其经济发展程度如何。贸易条件继续在恶化；工业活动实际上处于停顿状态；世界贸易的扩展已经缓慢下来；收支的不平衡情况加重了；失业和就业不足的情况继续在恶化，而高速的通货膨胀率并没有降下来。

无石油可出口的发展中国家并没有取得显著的增长率。尤其是非洲大陆的发展中国家更是如此，因为非洲在各大洲中经济最不发达，依赖工业化国家经济的程度最甚，因而也就最容易受影响。

发达国家仍然是世界贸易的主宰者，它们任意操纵原料价格，将这种价格压得异常之低，损害了原料出口国的利益。那些国家从出口所得收入的购买力和从发达国家进口货物的费用之间的差距越来越大，所有的迹象表明，这些消极倾向甚至将会显得更加突出。

(扎伊尔)

这种局势使一方深为关切，使另一方感到绝望，因而就需要对国际经济关系进行彻底迅速的调整。于是就需要立即恢复全球性的谈判，来有效地执行各项措施，以建立一个更公正、更公平的新的国际经济秩序，这项工作须与大会第34/138号决议的精神与实质相一致和连贯起来。

大会第三十五届会议通过了第三个发展十年的国际发展战略，其中强调急需采取一些措施，来为发展中国家经济解放迅速扫除障碍，并有助于发起八十年代一系列的全球性谈判。

我国代表团非常遗憾地看到，在发起全球性谈判方面并没有什么进展，大会第十一届特别会议的工作没有取得成功。我国代表团认为，这是由于工业化国家缺乏政治意志所致，是由于它们没有兑现它们对国际合作与建立新的国际经济秩序所作的承诺。令人深感遗憾的是，一些国家的政府几年前还曾保证要致力于促进发展，而现在却辜负了大家对它们的期望。希望主要工业化国家能在今后按照渥太华公报愿意参加筹备彼此可接受的全球性谈判进程，因为在墨西哥坎昆举行了最高级会议之后取得重大进展的条件也都已具备。

扎伊尔共和国赞成坦率的对南北双方都有利的合作；它十分重视克服阻挠南北对话的障碍，十分重视举行全球性谈判，俾能在国际经济关系中注入新的精神。

在国际贸易领域中，固然应该欢迎联合国贸易和发展会议（贸发会议）所取得的进展，特别是在设立共同基金，以及在可可、锡和天然橡胶等物质上达成协议等方面的成就，但是在充分执行全体会员国都支持的贸发会议关于商品综合方案的第93(IV)号决议方面，在关于通过一个技术转让行为守则的谈判方面，发达国家显然还缺乏政治意志，这也是事实。所以，还有许多工作留待人们去做。

为了增加原料的生产，稳定原料的价格，保证生产国有稳定而有利的收入，尤其是为了使贸发会议能完成其首要使命，并真正帮助发展中国家所进行的努力，我们促请各发达国家立即放弃利己主义和推诿态度，坚决遵守国际团结的原则。

## (扎伊尔)

扎伊尔共和国呼吁国际社会把它经常所说的意愿付诸实现，这样内罗毕一览表上的其他产品、特别是铜、锰和植物油等物品的协议，就可积极而迅速地成为第二阶段谈判的目标。

如果扎伊尔共和国有一个什么领域需要国际社会给予特别援助的话，（关于这一点经济及社会理事会、贸发会议和联合国大会都是承认的），那么这个领域便是运输基本设备。

大会第34/193号和第35/59号决议、以及经济及社会理事会最近一次会议所通过的关于扎伊尔在运输、转口和进入国际市场方面所存在的一些特殊问题的决议，都需要我们立即重视起来。扎伊尔代表团希望，秘书长关于这些决议执行情况的报告将有助于我们从速找到一个解决此问题的办法。

发展中国家间的合作是建立新的国际经济秩序的基本条件。因此，联合国所有会员国和联合国系统内各机构都应该支持《加拉加斯行动纲领》，以推动发展中国家的集体努力，因为加强这种经济合作，则可有助于加快这些国家的经济增长，而另一方面也可有助于减少它们对外部世界的依赖和受外部世界的影响。

因此，77国集团的集体和个自的自力更生方案的组成部分《拉各斯行动计划》，就应该得到国际社会的支持，这样才能立即付诸执行。

我现在向本组织所有会员国庄严地呼吁，请它们继续支持非洲统一组织（非统组织）来执行这项计划。

联合国最不发达国家问题会议刚在巴黎完成其工作，会议深入地审查了最不发达国家的特殊问题。我国对此表示完全支持。我们希望，某些发达国家在这次重要会议上所作的那些鼓舞人心的保证和承诺将能付诸实现。

人类有责任保护自然和养护自然，维持生态系统的平衡，因为这种平衡是人类生存所必需的。正是本着这一精神，联合国大会第三十五届会议通过了关于世界自然宪章草案的第35/7号决议，并且请各会员国在进行各种活动时，为了今世和后代的利益，注意到保护自然系统和维持自然平衡的极端重要性。

(扎伊尔)

非统组织部长理事会第三十七届会议一致通过了第CM/852号决议，这项决议也得到了国家元首和政府首脑会议的认可。它建议联合国大会通过世界自然宪章草案。根据各会员国的意见，秘书长在报告中提出了一些建议。我们希望这些建议当能使宪章尽快得到通过。

以上我们回顾了困扰着我们世界的各个主要的政治和经济问题。但是不提一下海洋法这个重要问题，那么这一回顾还不是完整的，而关于海洋法的谈判似乎已经陷于停顿。

本来我们曾经希望，海洋法会议第十期会议的工作方案中有一些问题能在日内瓦后期会议上获得普遍协商一致的意见，可是并没有能解决。

对于象我们这样的以陆地生产为主的发展中国家来说，应该令人满意地解决海床洋底生产政策和开发管理的问题，这是极其重要的。

在此有必要强调指出，海床洋底是人类的共同财产，开发海床洋底必须特别顾及发展中国家的利益。

人所周知，海床洋底有钴、铜、镍、锰等多种金属的结核，矿物资源的蕴藏量极为丰富；而无计划的生产显然会极大地损害生产这些矿物的陆上国家的利益，同时还会打乱国际市场结构和这些产品的价格。

扎伊尔代表团希望，能有适当的办法来保护以陆地生产为主的发展中国家的根本利益，能在议定的时限内通过海洋法公约草案。

这些就是关键性的问题，扎伊尔代表团希望本届会议能特别重视这些问题。

在政治领域中，我们指责了全世界范围内普遍不安全、变幻不定和日益混乱的气氛，指责了违反国际行为习惯准则和联合国《宪章》原则的行为，指责了军备竞赛、大国扩张主义野心和全世界冲突的升级。

在经济领域中，第三世界各国的愿望并未得到满足，南方和北方之间的差距越来越大，而建立新的国际经济秩序一事继续遭到富国的抵制。

我虽然对人类的前景作了如此暗淡的描述，但我还是要重申扎伊尔共和国对联合国《宪章》的理想和原则的坚定信心，因为《宪章》提供了最理想的基础，来进行共同努力和对话，以解决世界面临的问题。我要强调指出，联合国应该发挥主要作用来解决争端，缓和国际紧张局势，创造有利条件来维持国际和平与安全，推动进步和各个国家和各个民族的发展。

东托普先生（喀麦隆联合共和国）：我有幸率领的喀麦隆代表团十分高兴地看到基埃尼先生当选为大会第三十六届会议主席。你取得这一成功，无疑归功于你的为人和你享有精通国际问题的外交官的声望。这也是贵国伊拉克的光荣。伊拉克是我们不结盟国家大家庭的一员，同我国有着富有成效的合作关系。

我们深信，在你的领导下，我们的工作将圆满完成。

我们也高兴地借此机会感谢前任主席冯韦希马尔男爵。他令人信服地、熟练而又大胆地领导了第三十五届会议和专门讨论纳米比亚问题的紧急特别会议的工作。

最后，我要对本组织秘书长库尔特·瓦尔德海姆先生表示他受之无愧的特别赞扬。他总是以高度自我克制的精神，以十分谨慎的态度，孜孜不倦地工作，履行他的艰巨职责，寻求解决当代许多问题的答案。我国政府对此非常赞赏。

我们也欢迎瓦努阿图取得独立和国家主权，欢迎它加入本组织，成为第155个会员国。喀麦隆有幸参与了促成这个国家独立的决定性阶段，并且已经打下了同它进行兄弟般合作的基础。

我们还愉快地祝贺伯利兹赢得独立，并热烈欢迎它参加本组织。

大会现在举行第三十六届会议，世界局势正产生严重不安宁的状况，原因是东西方关系中对抗精神复活，也因为存在着互不信任、普遍的紧张局势和不确定状态，这些都影响国际和平与安全。这种危险的分化损害着和平共处、互相宽容与合作的基本原则。而这些原则是载入了《宪章》的，喀麦隆和国际社会大多数成员所信奉的不结盟政策也出自这些原则。

(喀麦隆共和国)

这一夺取势力范围和原料的激烈争斗，贬低并阻碍了非洲、亚洲与拉丁美洲各国人民要求改善生活条件、争取完全成为自己命运主人的压制已久的合理愿望。

这些国家的人力及其自然财富和经济潜力的重要性已经是当代的主要现实，这些国家的人民理所当然应该要求公平分享世界财富，在一个全新的国际秩序的范围之内，使所有国家的人民、特别是受剥夺最重的人民都有平等机会得到福利与幸福。这一切似乎是不可自喻的。然而，主张进行这一必要变革的强大趋势却遭到某些处于有利地位的国家的反对，因为这些国家从正在瓦解的现行经济与货币体制中得到好处。

对国际经济情况作一概要的分析，就可以看出，尽管预测表明某些国家的经济会略有好转，全球经济趋势仍然不佳，原因就是工业化国家有上面提到的这些反对态度，保守主义日益增长，越来越多地采取保护主义措施。当前的危机规模空前，表现为国际收支越来越不平衡，活动与增长大幅度减退，贸易条件恶化，失业与不充分就业，通货膨胀，发展中国家外债增加，粮食供应既不稳定又不充足。

危机的真正受害者是发展中国家，无法指望它们脆弱的经济会在最近的将来复苏。秘书长瓦尔德海姆先生在报告中就此发表了正确的论断：

“1980年，大多数发展中国家的按人口平均收入实际下降，1981年也还不能排除又进一步下降的可能……”

这种停滞或日益贫困的现象是完全不能接受的。它包含着普遍紧张和动乱的祸种，归根到底，对世界和平与安定都是威胁。”(A/36/1, 第16页)

我国代表团认为，联合国第三个发展十年的新战略尽管有我们已经指出的种种缺点和不足，但是，只要全球谈判的成功能推动新战略的各项目标，通过这样一项新战略是可以为支持发展中国家的努力作出有效贡献的。大会第34/138号

决议表达了对发起全球谈判的原则的协商一致意见，可是少数工业化国家无理拖拉，仍然阻挠着谈判的开始，说明这些国家过分热衷于坚持现在过时了的经济体制。

喀麦隆重申支持77国集团的提议：建立一个集中的谈判体制，所有国家都可以参加，以便在下列所有一切领域中作出重大决定：原料、贸易、能源、粮食、货币问题、金融和发展。

我们强烈希望即将在坎昆举行的最高级会议将以新的精神继续今年在加拉加斯和渥太华开始的重要行动。我们希望，这将能使南北对话重新取得进展。世界处于动荡不安之中，急需加强各国的团结和相互依存，才有生存的必要条件。如果坎昆会议这样高级别的会议又一次使这个世界希望破灭，那是很不幸的。

明年春天在纽约，同样这种精神应该鼓舞参加第三次联合国海洋法会议的所有代表团，以便使持续了八年多的谈判能够最后终于达成普遍协议。我们认为，现有的公约草案体现了最适当的妥协，因为这个一揽子规定将公平维护富国和穷国所有国家的利益，最有效地保卫人类共同财产的原则。

目前缓和的进程正在退化，这对非洲解决纳米比亚、种族隔离和种族歧视等问题的努力造成有害后果。现在，为了霸权主义争夺，或者是经常所称的“战略协商一致”，大国把有关各国人民为之斗争的自由与尊严的崇高思想排斥在一边，这就比以往任何时候更加从根本上歪曲了这些问题的基本特征。大国的这种观念应该受到谴责，它是纳米比亚问题目前僵持和混乱局面的起因。

南非在这个问题上的并吞企图值得特别注意。比勒陀利亚政权利用这个极其卑劣的企图，目的是要继续反对执行它曾经庄严接受的联合共纳米比亚计划，是要加紧侵略邻国。种族主义政权的这种态度得到一些国家支持。令人遗憾正是这些国家精心制订并通过了上述解决计划，也正是这些国家负着联合国《宪章》赋予的维持国际和平与安全的特别责任。



( 喀麦隆联合共和国 )

纳米比亚问题本质上是非殖民化问题，应联系大会第 1514(XV) 号决议进行审议；要和平解决这个问题，就要立即执行安全理事会第 435(1978) 号决议。

在这方面，我们高兴地看到，西方联系小组五国最近重申，它们决心继续努力，迅速地和平解决纳米比亚问题。但是，我们仍然非常希望，这些行动绝不要压倒纳米比亚唯一合法当局联合国的作用，也不要剥夺纳米比亚人民自由选择国家体制的不可剥夺的权利。

我们重申声援前线国家、特别是安哥拉人民共和国。它们决心争取把非洲大陆从殖民主义、种族隔离和种族歧视最后堡垒下解放出来这一崇高事业的胜利，虽然多次遭到比勒陀利亚种族主义政权侵略，仍然决不松懈。

国际社会的注意力现在集中于纳米比亚，但是这不应该使我们忘记，在南非国内，白人种族主义少数人建立了种族隔离和种族歧视的政体，继续把 1,800 多万黑人处于一种最野蛮的压迫形式之下。

国际社会努力争取完全消除这一灾祸。但是，南非在强大的外国利益集团的纵容下，采取和实行了各种新的措施，来激化种族隔离制度，而且完全未受惩罚。这使国际社会的努力不断受挫。

一些时间以来，我们看到，因经济和地缘战略利益同南非联系在一起的某些国家对南部非洲的局势作出极其危险的估价，企图尽量掩盖种族隔离和种族歧视的存在。

因此，有人多次企图在国际上恢复南非的地位，就不足为怪了。

这种倾向必须受到谴责，因为其目的是要转移国际社会的注意力，掩盖种族隔离国土上现在局势的残酷现实。这种破坏我们努力的企图，只能加重南非被压迫人民的牺牲和苦难。

(喀麦隆联合共和国)

本组织已经把种族隔离斥为危害人类罪，它有责任重申进一步支持南非人民为人格尊严而进行的斗争。

在这方面，必须尽力保证所有国家都有效实行国际社会迄今通过的反对种族隔离和种族歧视的措施。

非洲各国政府一再表示要全力从事经济和社会发展，去年在拉各斯召开的非洲统一组织经济问题最高级会议就是一个证明。但是，我们必须承认，非洲的政治局势仍然是我们感到关切的问题，而且是达到以上这个根本目标的障碍。

东西方争夺表现为玩弄各种破坏稳定的花招，紧张局势的焦点越来越多，而且长期存在。非洲是这种争夺的对象，因而不由自主地陷入难以摆脱的境况，为了安全的需要越来越多地牺牲发展与经济合作的目标。

应该担心的是，这种局势又由于世界经济危机而加剧，如果持续下去，会危及我们各国的独立。

我们认为，现在最为迫切的，是要进一步根据不干涉各国内政、尊重独立、主权和领土完整、睦邻关系、和平共处和互相合作等项原则，用新的方法解决非洲的问题，从而扭转这种倾向。

以上这些原则特别载入了联合国《宪章》和非洲统一组织《宪章》，它们指导喀麦隆联合共和国处理同别国的关系，引导它寻求解决非洲面临的种种问题。

在这方面，我们又一次高兴地看到，最近在日内瓦举行的第一次援助非洲难民国际会议上，国际社会表示了积极的团结精神。

不言而喻，那次会议的成果将帮助减轻因各种冲突和灾难而受害的500万人的痛苦。那次会议是显著的第一步，来动员力量解决令人不安的难民问题。

中东局势仍然不稳定，并且具有潜在的爆炸性，原因是仇恨、紧张和武装对抗

(喀麦隆联合共和国)

的气氛继续存在，使这个地区的国家已经在动乱中渡过了三十多年。今年6月，安全理事会一致通过第487(1981)号决议，谴责以色列军队摧毁伊拉克的核设施，强调了这种事态的危险。

如果要制止这个极其敏感的地方的严重冲突，不让它发展成世界范围的灾难，最重要的条件是，我们大家都遵守《宪章》关于和平解决争端的各项原则，有关各方都最终同意执行大会和安全理事会通过的大量有关决议。

这意味着，首先以色列应从1967年以来占领的一切阿拉伯领土上撤出，包括从耶路撒冷撤出，并且承认巴勒斯坦解放组织(巴解组织)为代表的巴勒斯坦人民不可剥夺的权利，包括在阿拉伯巴勒斯坦建立家园的权利。同时，和这一地区其他国家一样，以色列有权在安全和得到国际承认的边界内和平生活。

喀麦隆联合共和国深信，现在该是有关各方听从理智和现实主义呼声的时候了，它们在中东互相对抗，各自的武库都越来越惊人；它们必须认识到，暴力在本质上是掠夺性的和无益的，要走向和平与繁荣，就必然要通过谈判与合作。

同样，伊拉克和伊朗两国政府也应该靠谈判结束武装冲突。两国的冲突已经有一年多了，给人民造成了惨不堪言的痛苦和牺牲。我们真诚希望，两国领导人将考虑到国际社会的紧急呼吁，积极响应联合国、不结盟国家和伊斯兰会议的调停努力，以恢复和平。

这也要求各大国表现克制，不要干涉这一冲突。

实际上，我们完全知道，只要大国的对抗野心和霸权主义竞争一卷入，区域性的争端就会变得越来越复杂。

东南亚和东北亚就是适当的例子。在柬埔寨，无论是违反《宪章》原则的问题，还是人民悲惨境遇的问题，都错综复杂，因此局势仍然处于僵持中。超级大国的野心和竞争扰乱着世界这一地区的和平与稳定，如果它们不参加，就不可能设想和

(喀麦隆联合共和国)

平解决这个问题。因此，我们对最近在纽约举行的国际会议的机会没有得到利用表示非常遗憾，由于一些主要有关方面没有出席，这次国际会议令人遗憾地成了一个独白的场面。

但是，我们仍然希望，国际会议设立的长期协商机构能够发起所有各方的对话，使柬埔寨人民真正有机会自由自在地选择自己的国家体制。

根据国际社会经常表达的希望，阿富汗人民也应该得到这样的机会。我们关心地注视着秘书长及其特别代表正在从事的确定和平解决这个问题的各个因素的努力。国际社会对这个问题极为关切，因为它如此严重地危害缓和，甚至影响到《宪章》的根本实质。

人所周知，喀麦隆信奉睦邻、在国际关系中不使用武力以及和平解决争端等各项原则，这些原则决定了它对这个问题的态度。

我们忠于这些原则，因此我们要再次呼吁处于分裂状态下的塞浦路斯人民和朝鲜人民，排除任何外来干涉，重新开始并继续进行建设性的对话。

这些区域性冲突助长了超级大国的野心，冲突的扩散和持续妨碍经济与社会合作，同时又刺激军备竞赛加快发展，这种严重性是怎么强调也不会过分的。

以前曾提出要削减各国特别是大国的军事预算，并把由此而节省的资源用于援助发展中国家，力图通过执行这些具体措施来推动有效国际监督下的全面彻底裁军进程。但是，由于过去两年中东西方竞争加剧，使缓和衰退，所以即使没有完全扭转这种努力，也已经使之停顿下来了。在限制战略武器方面，无限期推迟批准第二阶段限制战略武器条约和推迟关于发起第三阶段限制战略武器会谈的协商，就是越来越强硬的态度的一部分。这种态度表现为国防预算普遍增加，今年的增长率已为和平时所罕见。

而且，由于第三世界形势的特点是变化不定、紧张局势、不稳定和冲突，第三世界国家为了安全需要，也在把大笔款项用于军事支出。

喀麦隆希望，定于1982年举行的大会第二届专门讨论裁军问题的特别会议将重新唤起1978年特别会议产生的希望，帮助在各会员国中树立新的意愿，使其开始实施大会的各项建议。

在这方面，我们希望联合国的作用得到加强，因为联合国的首要使命就是要对维护国际和平与安全作出贡献。

这就要求必须给予本组织日益增加的能力，必须不断改进和振兴它的机关、结构和工作情况，要求本组织必须能够依靠各会员国坚定的、公布于众的政治决心，特别是《宪章》在国际关系方面赋予特别责任的那些会员国的政治决心。

因此，急需实现我们时常所说的国际关系民主化的愿望，帮助创造条件，保证所有国家都能平等参加联合国各机关的工作和决策过程。

联合国的世界性天职首先是作为一个“协调各国行动之中心，以达成上述共同目的”，所以联合国是进行合作与对话的唯一讲坛，无论大国小国、富国穷国，都能在此互相尊重彼此的差别，为人类的共同利益而一起工作。

因此，喀麦隆重申信赖本组织，并决心为实现上述各项崇高目标作出它力所能及的最有效贡献。因为喀麦隆坚定地信仰和平、正义与自由的理想，认为这是一切经济与社会发展和各国人民幸福的首要条件。

主席：我们已经听取了今天下午最后一位发言人的发言。

现在，我请要求行使答辩权的各代表团发言。不过，我首先要提请各位代表注意，按照大会第34/401号决定，第一次行使答辩权的发言以10分钟为限，第二次行使答辩权的发言以5分钟为限，各代表团行使答辩权时应在各自的席位上发言。

马尔米亚卡先生(古巴)：二十一年前的今天，1960年9月28日，古巴诞生了保卫革命委员会。那是我国人民对帝国主义者及其仆从的侵略、破坏和威胁的回答。

二十一年后的今天，古巴人民更加强大，更有决心保卫革命，击退任何侵略。

美国报界上星期报道说，美国政府决定设立一座广播电台，专门播放目的是在古巴内部制造不和以及动摇我国政府的各种节目，以此进行新的侵略。

这是又一次侵略行为，进一步证明美国政府的挑衅和侵略态度。

我们只能说，对于这一次新的违反国际关系规范行为的结果，美国不应抱任何幻想。古巴不会退缩；古巴不会害怕；古巴将击退一切侵略；古巴既不会保持缄默，也不会逆来顺受。

美国新政府根本不想在任何领域进行谈判，除非能有条件保证它在一切领域中都占有优势。在军事方面，它的条件是要别人承认它的军备优越地位。在经济方面，它要全世界同意它在国际经济关系中实行的原则，那些正是使美国经济陷入当前危机、使穷人更穷、富人更富的原则。在联合国，它拒绝了它自己的谈判代表曾经接受的海洋法协议草案。对于即将举行的坎昆会议，它自命为最高裁判者，决定谁应该参加，谁不应该参加，因而在会议开始之前就已经造成了危机。它阻挠就第六届联合国贸易和发展会议的开会地点作出民主决定。

只要美国政府坚持现在的立场，联合国的工作和联合国本身就都会处在危机之中，因为合作与对话不可能同美国政府的霸权主义和战争贩子政策在世界上共存。

我们的发言曾提到了由帝国主义者一手指使的那一帮人：斯特罗斯纳、皮诺切特、埃雷拉·坎平斯。

他们对我们这些话的回答又一次说明他们是一伙的，有主人也有仆从。正如我国的民族诗人尼古拉斯·纪廉所说的，一人发号施令，众人俯首听命。

(古巴)

美国代表只回答了我们代表团提出的一项指控，而没有答复我们的质询的根本内容。因此我们认为，他承认我们的其他各项指控都是有效的。

关于美国代表试图驳倒的那项陈述，我们重申世界卫生组织提供下列事实：20,000多名古巴文职技术人员在亚洲、非洲和拉丁美洲的30个国家内工作，另外我们的国际主义战士正在援助不结盟国家，在这两类国家中都不存在引起出血性登革热的2号病毒。

今年7月26日，菲德尔·卡斯特罗主席质问美国，是否禁止中央情报局对古巴进行生物武器战争。我们在大会又一次发出质问。现在我们仍然在等待美国政府的回答。让他们回答吧。让他们或者说明已经作出禁止，或者默认自己的丑行。

美国新殖民主义统治给我们留下了半封建的经济，600,000人失业，100万成年人文盲，平均寿命只有55岁。

过去20年中，我们遭到武装入侵，遭到美国对我们实行的甚至包括粮食和药品在内的经济封锁，受到种种形式的破坏，现在又有人对我们进行生物武器战争。

尽管有这些侵略，古巴还是消灭了失业和文盲。孩子们人人都上学，我们一年的大学毕业生人数就超过了22年前整个古巴所有学生的总数。每622个居民中就有一名医生，平均寿命已经升到超过70岁。

只要列举几个数字，就足以揭穿美国代表的谎言。

1976至1980五年期间，每年我国社会生产总值增长4%，劳动生产力上升3.4%，农业生产增长3.5%，基础工业增长5%。这五年中，糖的生产增长了25%，交通运输业增长31%，轻工业增长23%，渔业增长20%，食品工业增长14%。

根据关于各国卫生和营养情况的国际出版物1979年版的资料，可以作一些给人以启示的比较：平均每人每天吸取的热量，在海地是1,700卡，在危地马拉

(古巴)

是1,988卡,在秘鲁是2,350卡,在委内瑞拉是2,388卡,而在古巴则是2,728卡。平均每人每天吸取的蛋白质数量,在海地是41克,在危地马拉是52.7克,在委内瑞拉是62.6克,在秘鲁是64克,而在古巴则是70.1克。

我们努力的成果还反映在公共卫生的数据上。尽管美国实行包括药品在内的封锁,尽管美国在古巴策划大批医生外流,古巴的卫生标准是拉丁美洲最高的。

每1,000名活婴的死亡人数,在巴拉圭是94.3人,在危地马拉是80.7人,在秘鲁是72.4人,在智利是63.3人,在委内瑞拉是43.7人,而在古巴只有19.3人。

1976年以来,寄生虫病和传染病引起的死亡人数百分率是:在危地马拉占所有死亡人数的62.5%,在秘鲁占54.2%,在洪都拉斯占44.5%,在萨尔瓦多占38.6%,在委内瑞拉占24.6%,在智利占24.5%,而在古巴只占2.1%。

这些就是事实,虽然我们归根结蒂可以对美国复诵所罗门的两句箴言:“多有财利、行事不义、不如少有财利、行事公义”,(《箴言》第16章,第8节)“行正直路的、步步安稳。走弯曲道的、必致败露”。(《箴言》第10章,第9节)。

至于拉丁美洲小暴君头目的那条恶狗的狂吠,帝国主义者神坛上的那个陈腐不堪、千疮百孔的傀儡,收容同党索摩查并为他办丧事的那个家伙,我们可以明确告诉各位,他是否承认我们,从来都没有、将来也永远不会使我们感兴趣。总有一天,我们会和巴拉圭人民的真正代表握手。

最后,我要说,语言学家指出古巴一词有几种可能的起源。在各种说法中,人们可以发现,根据委内瑞拉若干部落讲的瓜拉奥语,古巴这个词的意思是指射中目标。

一些代表团对我国在大会发言的反应显然证明,委内瑞拉的瓜希罗人说得对:我们的话击中了目标。



马哈拉蒂先生（伊朗）：伊朗伊斯兰共和国代表团行使答辩权，断然驳斥伊拉克外交部长1981年9月25日在大会散布的谎言，并且要澄清某些事实，供记录在案。哈马迪先生关于伊朗伊斯兰共和国的发言内容丝毫没有脱离萨达姆·侯赛因先生的宣传机器使用的推理方式。我们认为，这样一个发言居然拿到大会上，应该使人深感遗憾，因为它低估了国际社会区别真实和虚假的能力。它是对发言听众的智力的侮辱，因为，把伊朗说成侵略者，不仅是弥天大谎，而且相当拙劣。

不管伊拉克提出种种辩解，事实仍然是，虽然今天统治伊拉克的那些人在1975年签署了同伊朗的两国边界条约，伊拉克却无视伊朗的领土完整，并且公然违抗在国际关系中不使用武力的原则，企图把不能接受的解决办法强加给伊朗，因此，正是伊拉克，在1980年9月22日发动了侵略战争。事实是如此显而易见，所以，甚至连哈马迪先生似乎十分欣赏并不时引用的那一类报纸也多次把伊拉克称为“侵略者”。这只不过是伊拉克起码应得的称号。一个被指责为具有侵略意图的国家，竟然会废除防务协定，削减军事预算，缩短兵役期，取消所有购置武器的协议，这怎么能够使人们相信？任何军事分析家都可以证明，尽管伊拉克声称伊朗挑起了敌对行动，事实恰恰相反，伊朗军队遭到了伊拉克出其不意的突然袭击，因而在战争的第一个星期中，伊拉克部队迅速深入伊朗境内。

实际上，伊拉克在那样一个微妙的时刻入侵伊朗，并不仅仅表明了巴格达政权的机会主义。伊朗新建立的革命使伊朗摆脱了美帝国主义的控制，武装进攻伊朗革命会对何人有利是不难看出的。

萨敦·哈马迪同美国驻联合国大使在幕后达成协议，不让安全理事会采取措施惩罚以色列对伊拉克核设施的进攻。还有什么能比这更有力地证明伊拉克同美帝国主义的勾结呢？

尽管伊拉克政权的领导人发表种种激烈的言论，这个自封的反对犹太复国主义运动前驱不但没有对以色列采取任何认真的步骤，而且对以色列武装侵略自己的首

( 伊朗 )

都也不愿作出反应。可是，在过去一年中，伊拉克却把战争力量集中用于摧毁伊朗的居民区，残杀平民，用远程火炮和地对地导弹任意狂轰滥炸。如果说我们遇难的那些平民无法来控诉这种严重的暴行的话，那么，我们被毁坏的城市、被占领的国土以及二百五十万难民都能够做到这一点。

哈马迪先生根据伊朗革命在美国和其他地方的主要敌人的说法，谈论因以色列是否给伊朗军事援助问题而掀起的宣传运动。对此我国代表团只需引用一下巴勒斯坦解放组织（巴解组织）驻德黑兰代表就这个问题所说的话：

“这是帝国主义和犹太复国主义集团企图诬陷伊朗伊斯兰革命的广泛阴谋的一部分。”

伊朗伊斯兰革命的中心目标是加强伊斯兰团结，反对犹太复国主义，加强全世界被压迫人民的团结，反对帝国主义。萨达姆政权枉费心机地企图把它侵略伊朗的战争说成是阿拉伯人同波斯人之间的战争，从而在伊朗处于反对帝国主义的最严重斗争的时刻，分裂穆斯林反对犹太复国主义的统一战线。实际上，这恰恰正是帝国主义和国际犹太复国主义在这个地区想干的事。

而且，虽然伊朗革命强调不分种族的伊斯兰团结，伊拉克却指责它是种族主义运动；而另一方面，伊拉克又说什么它正在打一场阿拉伯反对波斯人的战争，这种说法本身就是徒劳地企图把种族主义注入一场非种族冲突。正是由于这个原因，伊拉克和犹太复国主义同样都具有种族主义的特征。

伊朗民族遵循伊斯兰原则，它已经使伊拉克军国主义丧失了战斗力，从而使所有军事分析家都感到惊讶。既然如此，伊拉克政权就应该认识到，军事冒险主义是不会带来真正体面的和平的。伊朗一贯要求和平，但是，对于那种把侵略者和受害者等同起来的和平进程，我们是不接受的。只有在伊拉克从伊朗领土完全撤出以后，任何和平努力才可能会有成果。只要这个条件还没有实现，伊朗人民就将以迄今为止已经显示出来的同样决心继续进行正义的解放战争。

欣温先生（民主柬埔寨）：我不想对老挝代表进行答辩，因为他只是他主人的传声筒。实际上，自从他的国家1977年成为越南的一个省以来，他的民族灵魂已经丧失殆尽了。

今天上午，印度外交部长贸然以柬埔寨人民以及联合国《宪章》和不结盟原则的说教者和捍卫者的身份，谈论柬埔寨问题。

首先，对于印度站在一方的立场分析柬埔寨问题、而且还要尽量标榜自己的做法，我国代表团只能表示遗憾。实际上，大家都知道，新德里政府为之辩护的是一项必然要失败的事业，是一项遭到联合国和不结盟运动本身谴责的事业。联合国忠于《宪章》的原则，继续谴责越南的侵略战争，拒绝承认设在金边的越南政权，反对越南扩张主义者企图把出动250,000多名越南士兵侵略和占领柬埔寨的举动合法化的奸诈花招。而印度却成了不结盟运动创始国中唯一站在越南扩张主义者一边的国家，支持其对东南亚各国的侵略政策。这就是印度为何在亚洲各国中异常孤立的原因。

而且，印度承认金边的越南政权代表柬埔寨人民。这清楚地证明印度是越南扩张主义者的同谋。我们都知道，越南扩张主义者是金边政权的真正政治者和主宰，而金边政权只是越南军队的影子，一旦越南军队撤出柬埔寨，那个政权就会土崩瓦解。

因此，看到印度代表团团长在大会装模作样地要求侵略军队撤退，诡称要保证尊重这个地区包括柬埔寨在内的各国的独立、主权和领土完整，真是令人啼笑皆非，莫明其妙。

这的确只是一种表面文章，是为了给发言者蒙上一层不结盟的幌子。

最后，我国代表团认为，至于外国在这个地区的干预和干涉问题，印度政府既然支持越南扩张主义者，那就是这种干预和干涉的绝妙典型。

凯西先生（伊拉克）：伊朗代表在行使答辩权时，企图告诉大会，我国外交部

(伊拉克)

长的发言是以虚构为基础的，同事实毫无关系。他想靠诡辩来使大会信服。请允许我引用一、二个这种例子来说明究竟谁的意见是以虚构为基础的。

据说伊拉克有一套宣传机器，用来进行关于伊朗和以色列军事勾结的宣传，而且这种宣传由伊朗伊斯兰共和国在美国和其他地方的主要敌人加以散布。我不知道人们是否可以把所谓伊朗伊斯兰共和国的前总统说成是伊朗伊斯兰革命的主要敌人。因为正是巴尼萨德尔先生本人1981年8月20日在美国ABC电视系统“夜访”节目里承认，存在这种勾结，他也知道，而且还曾劝告伊朗的统治者不要那样做。我引用他的一段话，他说：

“奇怪的是从以色列购买武器，这说明毛拉们的权欲是多么强烈。我担任总统时，那还是间接购买的问题，当时我是反对的。我曾说，如果我们一定要从以色列购买武器，那么我们为何不同伊拉克讲和呢？这要好得多。”

我国外交部长上星期五下午在大会提出的证据是无懈可击的。在关于伊朗和以色列军事勾结的第A/36/518号文件中，我们列举了一系列证据。我几乎没有听到伊朗代表对此提出任何反驳。

我要谈的第二点是，伊朗代表指责伊拉克代表团在大会发言时求助于虚构。现在我倒很想知道，安全理事会各成员国如果以事实为依据，是否会确认伊朗代表的说法，认为伊拉克和美国今年6月在安全理事会合作，不让安理会对以色列采取惩罚措施。难道还有比这更虚假的吗？

第三，伊朗说什么伊朗的伊斯兰革命是为伊斯兰的团结而奋斗。在这个会议厅内外，甚至在全世界，人人都知道伊朗现在的统治者们在和自己本国人民交战。既然在伊朗国内都没有团结，那么伊朗的统治者们努力在伊斯兰世界建立的团结又在何处呢？

关于伊朗和以色列军事勾结的消息透露到各国报界和其他新闻媒介。这个消息不容置疑地表明，伊朗和犹太复国主义实体之间存在武器合作。1980年11月

(伊拉克)

2日，伦敦《观察家报》作了报道。1980年11月3日，西德《世界报》提及此事。1980年11月5日在巴黎出版的《阿拉伯祖国》周刊、1980年11月11日的法国《V. C. D.》和1980年11月14日的《青年非洲》都大量报道了这一勾结。

1981年3月31日，科威特的日报《政治报》载文详细介绍了这一勾结。1981年7月15日，美国ABC电视系统播放了有关这种勾结的消息。1981年7月21日，以色列报纸《晚报》也刊登了这方面的文章。

1981年7月24日，阿根廷的两家报纸《纪事报》和《新闻报》报道了这一勾结。1981年7月26日，伦敦《星期日泰晤士报》详细揭露了在苏维埃亚美尼亚首府埃里温上空坠毁的阿根廷飞机的情况，那架飞机当时正经由塞浦路斯的拉纳卡在特拉维夫和德黑兰之间运送武器。塞浦路斯政府后来曾就这些装运的武器发表公开声明。

1981年7月27日，法国的《费加罗报》发表了这一勾结的细节。我可以不停地这样列举下去。所有的详细情况都在我已经提到的文件里。然而，我们却听到所谓伊朗伊斯兰共和国的代表指控伊拉克虚构捏造。提出这种指控的人还有多少理智可言呢？

据说萨达姆·侯赛因先生有什么“宣传机器”。可是，所谓伊朗伊斯兰共和国的宣传机器直到今天还在欺骗国内外公众舆论，自称在从事那个国家自己根本就不信奉的崇高事业，这样的宣传机器又如何呢？

伊朗代表说，伊朗始终要求和平。证明何在？伊朗至今已经破坏了各个国际组织许多使团发起的所有和平倡议。与此相反，伊拉克对这场武装冲突的立场是明白无误的。我们对所有这些和平倡议都积极合作，并且我们将继续进行合作，实现体面和持久的和平解决，以尊重和承认双方的合法权利，为在两国间建立正常关系创造有利条件。

主席：伊朗代表第二次要求发言。我谨提请各位代表注意，根据规定，第二次答辩限为五分钟。

马哈拉蒂先生（伊朗）：伊拉克代表又一次枉费心机地企图欺骗大会，掩盖伊拉克政府对我国人民施加的暴行。伊拉克的辩解完全是毫无根据的。我国外交部长的发言将详细揭露伊拉克的虚伪性。现在我们只需指出，一个冒险主义和扩张主义政权企图凭借武力取得领土，已经不是第一次了，侵略者提出种种稀奇古怪的借口来为侵略辩护，也不是第一次了。显然，就象以前为侵略辩护的那些类似的论点一样，伊拉克那些毫无根据的论点也将落得同样可耻的下场。

凯西先生（伊拉克）：我想起了去年我在大会对一个满口废话的伊朗代表反复说过的话。我当时提醒他，韦尔斯在小说《盲人之国》里说过：“盲人之国，独眼人为王。”现在这位伊朗代表我还是第一次见到，我本来指望他来到大会时还能有一只眼睛可以分辨事物，现在看来，他把两只眼睛都蒙住了。

我不想去告诉伊朗代表什么是侵略的含义，因为伊朗外交部长承认，伊朗不相信国际社会拟订的法律概念。伊朗代表甚至没有意识到，巴勒斯坦解放组织（巴解组织）代表的声明，或者是据说发表了声明，在法律上丝毫不涉及在国际舞台上代表伊朗国家的问题。而且还不知道是否真有这样一项声明。针对这种声明，我们相信所谓伊朗伊斯兰共和国前总统的声明，他是伊朗国家元首，按照国际法的规定，他在国际关系中代表国家。

伊朗代表已经离开会议厅。他不愿意学习。他甚至不愿意参与联合国《宪章》规定的和平解决争端的全部进程。这个进程禁止侵略，尊崇普通国际法所说的各会员国固有的自卫权利。

下午7时50分散会